

Les repercussions a Espanya

per METRIOS

CATALA: Catalanitrat el teu establiment donaràs una prova d'amor a Catalunya i a la nostra llengua i ensem amboritats diverses indústries, ja de si prou nec: ados d'alt.

Els comerciants que catalanit sin llurs establiments vengran augmentada l'ua venda



MILIANU: —¿Son y a ellos?
ORTEGA GASSET: —Santiago Alba y tierra España!!

REVISTA DE PREMSA

L'agència dels rabassaires

Còpia de Mirador

Durant quinze dies ens hem fet la il·lusió de tenir un dels problemes agutíssims i complicats d'Europa. Com per art d'encantament hem inventat la figura simpàtica del pobre rabassaire. Des d'Europa enllà el rabassaire — que és un tipus d'heroi — ha de fer l'efecte d'un jornaler famèlic que no pot ni permetre's menjar el "guiso" andalús. I no obstant, el rabassaire, en molts casos, és un propietari que pot comprar la finca. Molts parcers de les nostres regions vitícoles sense, ultra la finca que cultiven amb el règim de parceria, altres terres de propietat.

Una disposició del Govern de Madrid autoritzant la revisió dels contractes — disposició que fou dictada sense pensar en Catalunya i amb el bon desig de millorar la situació dels pagans d'altres regions d'Espanya, víctimes de pactes de fam que aquest any eren molt més onerosos degut a la mala collita de blat — ha permès muntar com per art d'encantament un "bluf" sobre una qüestió que no té més abast que el d'un contracte privat que, per consegüent, pot revestir mil formes. I si a Castella ha estat la mala collita una de les causes que han empitjorat la qüestió agrària, a Catalunya la collita fantàstica de raim ha estat la causa principal que ha determinat la baralla entre parcers i propietaris. No creiem que sigui injuriós dir que si la collita no hagués estat tan bona no hi hauria hagut tant d'interès a apropiars-s'hi. I tampoc no creiem exagerat de dir que la forma de plantejar el conflicte es presentava a interpretacions gens favorables als rabassaires.

L'afar sembla haver quedat solucionat després d'una sèrie d'incidents desagradables. El pitjor de tot és que les relacions entre molts anys i masovers no seran tan cordials com havien estat fins ara. Però entre tots aquests episodis, cap, ni el d'haver vist els cavalls de la guàrdia civil coorrent pel mig de les vinyes, no hauria deixat un record tan desagradable com la gestió feta pel senyor Companys a Madrid, gestió que tendia a desautoritzar l'actuació de les autoritats catalanes i a demanar la intervenció del Govern de Madrid.

Si hem protestat quan el Foment ha comès l'error d'acudir a Madrid, ara també ens cal dir que hem vist amb disgust el pas donat pel senyor Companys. No hi havia necessitat ni de tanta demagogia, ni d'una actuació d'un estil tan antic règim. Ens hem d'acostumar a governar-nos nosaltres mateixos, a acceptar les responsabilitats de govern i a resoldre els nostres afers per pròpia iniciativa. Des de Madrid no ho faran millor que nosaltres, perquè no coneixen tan bé com nosaltres els nostres problemes. No ho faran tan bé ni amb tanta autoritat. Des dels punts de vista catalanista i liberal, la qüestió no ofereix cap mena de dubte.

El govern de la ciutat

Diu El Diarrio en el seu editorial:

"El actual Ayuntamiento de Barcelona no tiene ni un solo punto invulnerable. Por todas partes ofrece fácil, seguro blanco."

Y es que su labor ha sido hasta aquí completamente negativa. Nada ha hecho en beneficio de la ciudad.

La ineptitud edilicia está unanimemente reconocida por los barceloneses. Ningún Ayuntamiento fue tan jubilosamente acogido, ninguno hizo congebir tan halagüeñas esperanzas.

Y vedó. A los cinco meses de vida ya constituye para quienes tan entusiásticamente lo eligieron la más absoluta de las desilusiones. Como que nadie se recata ya para decir que ese Ayuntamiento será uno de los peores que habrá vivido Barcelona.

Hasta ahora no le ha preocupado ninguno de los problemas vitales de la ciudad. Ni en la labor privada de las Comisiones municipales, ni ante el público, en pleno Consistorio, han realizado nuestros ediles cosa alguna de provecho... colectivo. Toda la pólvora la han gastado en inútiles salvas.

La magna cuestión de las subsistencias hallase al presente más agravada que nunca. Jamás fue en Barcelona tan cara la vida. A este paso el buen pueblo acabará por evocar, con el afloramiento que despierta en el alma el recuerdo de un bien perdido, aquellos tiempos en que regían los desdichados de la ciudad los indignos comités de la dictadura...

Las clases modestas ya a duras penas pueden comer. Y el Ayuntamiento permanece impasible ante la pavorosa perspectiva de un invierno en que escaseará el trabajo y sobraré el hambre.

Este Ayuntamiento acaba de cerrar un "mercadillo" que al margen de las disposiciones municipales funcionaba en una zona apartada del centro de la ciudad. A ese "mercadillo" acudían a proveer de comestibles gentes de muy escaso recursos. Temase que se empujara allí artículos que no reunían las mínimas condiciones de salubridad. Y oficialmente fue clausurado.

Man. Puga, claro está, siempre que, cerró el "mercadillo", piden, ha humillado tanto que a él concurrían proveer en los mercados y en las tiendas de lo indispensable para vivir. Conste que nuestro propósito no va ni contra los vendedores de los mercados ni contra los tenderos. La culpa

cae por entero sobre quienes no ponen coto a las infamias de los acaparadores e intermediarios de todo género, que se enriquecen en tráfico criminal a costa del hambre de los menesterosos.

En todo está el Ayuntamiento en deuda con la ciudad. Esta clama contra los hombres en quienes depositó ayer su confianza en un arranque de político romanticismo. Y el clamor de las masas populares lo reconocimos anteayer en estas páginas, no para ofender a los sabedores, sino para provocar en ellos una noble enmienda.

El alcalde accidental, señor Casanovas, en una nota que publicamos en este número, manifiesta sorprendido por nuestras censuras y niega la exactitud de la versión de que el señor Aiguader hubiese visitado al ministro de Hacienda para solicitar la creación de algunos arbitrios municipales en Barcelona. Tal noticia salió del propio ministerio de Hacienda y la publicaron numerosos periódicos. Pero, que la versión sea verídica o no, lo mismo da.

Para enjuiciar al Ayuntamiento no hay que suponer hechos futuros, cuando todos los que acaban de pasar y los actuales le condenan inapelablemente. El pueblo, que es su juez, sabe ya, por desgracia, a qué atenerse. Y él le dará su merecido justiciariamente.

También tacha el señor Casanovas de "inexacto" que el alcalde perciba la asignación anual que le atribuímos. Dice que sólo tiene fijada en presupuesto municipal, como gastos de representación, la suma de treinta mil pesetas. ¿Está el señor Casanovas seguro de lo que afirma? A nosotros parécenos que no. Ya se lo diremos con toda firmeza otro día. Y ya verá cómo ahora se queda muy corto en sus cálculos. (1)

Promete el señor Casanovas que la Comisión municipal de Hacienda, de la que es presidente, no ha de orientarse en el sentido de la creación de nuevos arbitrios. Lo celebramos mucho y le tomamos la palabra, sin tener

la seguridad de verla cumplir. Las promesas de concejal.

Insinúa el señor Casanovas el propósito de no gravar en los nuevos presupuestos municipales, con tributos de tipo indirecto, a las clases más necesitadas, convirtiendo en soportes contributivos al capital y la renta. Pero no confiamos que tal haga un Ayuntamiento que ha poco hubiera transigido con que las Empresas de autobuses y tranvías sumergieran caprichosamente las tarifas, de no colocarse airadamente frente a ellas y en actitud de resuelta protesta ante sus representantes en el Consistorio al pueblo de Barcelona.

Insinúa el señor Casanovas que, "siguiendo una costumbre demasiado conocida", atribuímos nosotros "a la corporación municipal la culpa de lo que sucede". Suponemos que el protestatario impudente, el obstinado iconoclasta de ayer, no pretenderá que nos convirtamos en amparados por un régimen municipal que en casi nada difiere del dominante en Barcelona en tiempos de recordación tristes.

Al menos, en los mangoneadores municipales de entonces nos ensañáramos con gusto, con verdadera fruición, porque eran nuestros odiados enemigos de siempre, y a los que hoy gobiernan la ciudad les censuramos con dolor, por ser nuestros patrocinadores de la víspera y los que con su proceder llevan el escepticismo político, el desencanto y la sospecha al alma del pueblo.

(2) El diluvio alude al su editorial de diez años en el que decía entre otras cosas:

"Por lo que respecta a Barcelona debería apresurarse a dar ejemplo al primer magistrado de la ciudad. En beneficio de la misma habría de renunciar a la parte de la suma que por distintos conceptos percibe y que no sea necesaria para atender con desahogo a sus gastos. Pase que tenga una asignación que le permita vivir, ya que el ejercicio del cargo le impide dedicarse a su profesión; pero de eso a percibir anualmente más de 90.000 pesetas por su condición de alcalde, media una distancia enorme."

Barcelona, 26 de setembre de 1931.

EL CONSELL DIRECTIU

Les
tauletes d'Aspirina
us portaran alleujament, sense afectar el cor
Fixeu-vos sempre en la Creu Bayer



Informació universitària

ELS CURSETS DE REPETIDORS

A les darreries del curs passat es va parlar repetidament d'organitzar equips d'estudiants que, anomenats repetidors, tindrien per missió — com ja el no mve a indicar — prendre una lliçó oral d'algun mestre de la nostra llengua. Pompeu Fabra, per exemple, i repetibles amb el major ajustament possible, per les viles catalanes. La finalitat que amb això es pretén és la de donar a la joventut que ha sortit ja de les escoles per no entrar-hi més, i que no rebé les benaurades ensenyances de la nostra parla i de la història que els seus sortosos successors rebran des d'ara.

La iniciativa d'aquesta tasca — per què alabar-la?, si sent-ho, més aviat semblaria que li restem mèrits — la tingué l'Associació Catalana d'Estudiants, entitat renascuda als darrers mesos del curs passat. D'antuï l'A. C. d'E. es veié combatuda per altres organitzacions estudiantils existents de tots els matissos. Nosaltres, fidels al nostre guiatge de sempre, no la combatrem ni la defensarem; això darrer pertocava a ella sola de fer-ho. La nostra missió — ho hem dit més d'una vegada — no és opinar en llibertat, sempre inítil i adhuc perjudicial, sinó en els fets, ja consumats o en possibilitat d'ésser-ho.

Contràriament amb el que ha succeït a la Universitat en tantes i tantes cotes, durant l'estiu no ha mort la idea en gestació. Ara es tornen a iniciar els treballs que se suspengueren arran de començats.

Hem parlat una bona estona amb En Lleus Muntanyola, de la Junta de l'A. C. d'E. Ens ha dit que la inscripció d'estudiants, per a les tasques de repetidors, és ja a hores d'ara molt nombrosa; per a la secció de la llengua són més d'una trentena i per a la de la història se sobrepuja la dotzena. Econòmicament el projecte presenta una perspectiva, sinó brillant, almenys bona tros falagüera; es disposaran ben aviat d'unes tres mil pessetes, sense comptar l'ajut oficial que possiblement es podria aconseguir.

El procediment de què hom es valdrà en l'organització dels cursos és, certament, ben senzill: un dia a la setmana, segurament seria el diàleg, una figura destacada d'entre els nostres historiadors o filòlegs dissenyarà sobre un tema o lliçó els alumnes recollirien apunts, i una vegada aquests s'hauran ben ordenats i posats en net, s'entregaran a l'any següent a un dels

terminat atencu o casino d'un poble que valgués per a repetir el tema o lliçó escoltada. Aquests cursos podrien ésser molt bé de deu o dotze dies, és a dir, de lliçons. Com que sols es pretén iniciar en el català a persones que ja ho són en el castellà, ja n'hi ha prou.

Ens cal a tots plegats, prescindint de matissos, treballar per aconseguir tan bella cosa esmerçant tots els esforços perquè s'aconsegueixi la formació d'un apostolat de la nostra cultura per a guanyar totes les terres de Catalunya.

CARLES SENTIS

CONVOCATORIA PER ALS AUXILIARS DE LA UNIVERSITAT

Es convoca tots els professors auxiliars, numeraris i temporals, de les diverses Facultats Universitàries, perquè assisteixin a la reunió que se celebrarà el dilluns vinent, dia 28, a les set de la tarda, al saló de donar-los compte dels acords presos per l'Assemblea nacional efectuada recentment a Madrid.

EL CONSELL PROVINCIAL DE PRIMERA ENSENYANÇA

President, Manuel Rueda, inspector cap d'Ensenyança; vice-president, Feliu Maril Alpera, de la Normal de Mestres; secretari, Josep Maria Xandri, inspector; vocals, Andreu Roco, inspector; Emili Soler, inspector; Leonor Serrano, inspectora; Sara Serra, per la Normal de Mestresses; Josep Pellisser, cap de la Secció administrativa; Josep Mantu, mestre nacional; Anna Rius, mestressa; Joan Colomines, pare de família; Emilia Alabert, mare de família; i Joan Salvatella, pels mestres particulars.

ASSEMBLEA DE CAMBRA FEDERAL DE LA F. U. E.

Hom convoca als delegats de les diferents Associacions que componen la F. U. E. i als seus respectius presidents, a la Cambra Federal que tindrà lloc avui dissabte, dia 26, a les quatre de la tarda, a l'estatge de l'Associació d'Alumnes de la Facultat de Dret (Pati de la Facultat), per a discutir la següent ordre del dia:

Aprovació de l'acta de la Junta anterior.

Exposició de la labor portada a cap durant l'estiu.

Informació política

Partit Catalanista Republicà

En compliment de les resolucions preses en el Consell General del Partit Catalanista Republicà del diumenge darrer, aquest Consell Directiu ha fet tot el que li ha estat possible per a facilitar la proclamació d'una candidatura que, en les vinentes eleccions del dia 4 d'octubre constituirà, per sobre dels partits, una nova manifestació de catalanitat i una afirmació més de la voluntat de Catalunya a la seva llibertat.

Eliminada avui aquesta possibilitat, a favor de la qual el Consell General decidí no presentar candidatura pròpia, el Consell Directiu, en sessió d'ahir, diuen, acordà convocar els afiliats al Partit pertanyents al Consell General, Comitè d'Organització i Propaganda, Delegació Regional de Barcelona ciutat i juntes directives d'Associació Catalana Republicana i entitats adherides de Barcelona, a la reunió que avui, dissabte, a les set de la tarda, tindrà lloc al nostre estatge social.

Corts Catalanes, 589, pral., per tal de donar-los compte de les seves gestions i dels acords adoptats en relació a les properes eleccions complementàries, i tractar de la coordinació d'esforços per a dur-los a la pràctica.

Barcelona, 26 de setembre de 1931.

EL CONSELL DIRECTIU

LES ELECCIONS PARCIALES DEL 4 D'OCTUBRE

Les Oficines electorals regionalistes

La Lliga Regionalista ha obert les Oficines Centrals Electorals, Batlers, 4, principal, de les non del matí a les deu del vespre, per a guiar el ciutadà barceloní en l'emissió del seu vot en les eleccions de diputats a Corts Constituents, convocades per al dia 4 d'octubre vinent.

El secretari general rebra el públic tots els dies, de les 8 a les vuit del vespre.

Presentació del candidat de la U. S. de C.

Rebrem la nota següent: "Avui dissabte, tindrà lloc al seu estatge social, Marqués del Duero, tot, l'acte inaugural de la Secció del Districte II, de la Unió Socialista

Congrés extraordinari de la U. F. E. H.

Posició de la F. U. E. davant els plans provisionals de les diferents Facultats i Escoles.

Diversos.

Precis i preguntes.

ADVERTIMENT ALS ALUMNES NORMALISTES

L'Associació d'alumnes normalistes (ensenyança lliure) avisa als alumnes normalistes d'ambdós sexes matriculats d'ingrés o ingrés i assignatures, els quals examens no s'han celebrat, que passin per la secretaria de la nostra Associació avui, per a signar la instància que s'elevarà al ministre d'Instrucció Pública. Els de fora la capital poden adreçar-se per escrit, però dintre la major brevetat possible.

EL RECTOR, DES D'AVUI, TORNA A REBRE A LES HORES DE COSTUM DURANT EL CURS

Una vegada acabat l'estiu, el doctor Serra Hunter ha tornat ha treguerament la seva tasca a la Universitat i ha fixat per a rebre al públic tots els dies feiners, de dotze a una de la tarda.

L'OBLIGACIÓ DE COL·LEGIAR-SE PER ALS DOCTORS I LICENCIATS QUE ES DEDIQUEN A L'ENSENYAMENT

La Junta de Govern del Col·legi Oficial de Doctors i Llicenciats en Filosofia i Lletres i en Ciències de la nostra ciutat, fa avinent a tots els doctors i llicenciats que es dediquen a l'ensenyança en les dues esmentades Facultats l'obligació de col·legiar-se, segons el decret del Govern Provisional de la República del dia 16 d'aquest mes.

Les inscripcions poden dirigir-se a la secretaria de la Facultat de Filosofia i Lletres a nom del sotsecretari del Col·legi N'Angel Galisteo.

El secretariat del Col·legi rebra als senyors doctors i llicenciats que sol·licitin alguna informació tots els dies feiners, de dos quarts de quatre a dos quarts de set, a la mateixa secretaria de la Facultat de Filosofia i Lletres de la Universitat.

Informació política

de Catalunya, a la vegada que tindrà lloc el primer miting de presentació del seu candidat a Consell de la U. S. de C.

Parlaran en l'acte el conegutíssim periodista E. Granier-Bassara, el regidor i catedràtic Joaquim Miró Pelau, el doctor Francesc Montanyà, el diputat M. Serra Moret i el candidat Felip Barja.

Convidem a tots els ciutadans que simpatitzin amb els ideals de la U. S. C. a la reunió d'ahir, en la qual es determinarà la futura actuació de la Unió Socialista de Catalunya al Districte II.

El Centre de Dependents, agraït al senyor Ossorio i Gallardo

El Consell directiu del Centre Autonòmic de Dependents del Comerç i de la Indústria, ha dirigit un ofici a N'Angel Ossorio i Gallardo, donant-li les més expressives mercès per la seva generositat en renunciar els seus honoraris pel recurs contenciós-administratiu davant el Tribunal Suprem presentat contra la real ordre de 6 de novembre de 1926, la qual els desposseïa de llurs càrrecs en el dit Consell.

El senyor Martí Bages, alcalde de Reus

Ens comunica el nostre corresponent a Reus, que en la sessió municipal d'ahir fou elegit alcalde d'aquella ciutat el senyor Antoni Martí i Bages, de la minoria d'Acció Catalana.

Sumari per injúries al governador

Davant el Jutjat de la Universitat declarà el director de "Solidaridad Obrera", sobre un article publicat, el qual hom considerà injuriós per a l'autoritat governativa.

Apat de comiat a H. Nadal i Mallol

A les oficines de la Unió Catalanista, Canuda, 12, principal, Palestina, Corts, 592, principal, i de la Protectora, Arcs, 1, principal, continuen expenent-se tickets per a l'apat de comiat a H. Nadal i Mallol, el preclar patri que tant ha treballat per terres americanes en pro de la nostra Catalunya.

Han promès un assistència diverses personalitats i ha estat invitat el President de la Generalitat de Catalunya, senyor Francesc Macià.

L'apat es celebrarà demà diumenge, dia 27, a dos quarts de dues, al Restaurant del Parc, i el preu del ticket és de 17 pessetes.

Noticiari

La Joventut Socialista de Barcelona convoca a tots els joves que participin en l'ideari socialista i a tots els simpatitzants amb les teories de Marx a l'Assemblea general extraordinària que per a donar nous impulsos a la Joventut Socialista de Barcelona i a la de tota la regió, tindrà lloc al seu estatge social, Passatge de la Pau, 2, demà diumenge, a les dotze del matí.

Avui, dissabte, a les deu del vespre, organitzada per "Estat Català", del Poble Nou, donaran una conferència pública els companys Manuel Masramon i Joaquim Gressa, a l'estatge de l'Agrupació d'Esquerra Republicana del Poble Nou, Lluís, 210, sobre el tema "Nacionalisme català".

Demà diumenge tindrà lloc a Tortosa l'acte donar el nom de Pau Iglesias a un dels carrers més cèntrics de la ciutat.

El Foment Republicà del Districte VII (carrer Cros, 5, principal, Sans), repren la tanda de conferències que tenia organitzades. La primera d'elles, anirà a càrrec del doctor A. Vilanova Bruch, sota el lema "El moment polític", i tindrà lloc avui, dissabte, a les deu del vespre.

La Junta directiva de l'Ateneu Republicà Radical del Districte VI, ha acordat organitzar per la vinent temporada d'hivern un cicle de conferències científiques, polítiques i sociològiques, i una sèrie de concerts musicals, sessions de cinema, balls de societat i altres festes. La inauguració dels dits actes tindrà lloc demà diumenge, a les deu del vespre.

Palau de la Generalitat

El President

Ahir el senyor Macià va passar el dia al seu despatx i va tenir diverses conferències amb Madrid. Quan els periodistes van estar a la Generalitat els va fer dir que no tenia cap notícia d'interès a comunicar-los.

Departament de Tècnica i Pràctiques Agrícoles

Ha quedat constituïda la Comissió Assessora que ha d'estudiar les reformes a introduir al Departament de Tècnica i Pràctiques Agrícoles i a l'Escola d'Agricultura de la Generalitat de Catalunya.

Presidí l'acte el conseller de Foment i Agricultura, senyor Salvador Vidal Rosell, assistint-hi representacions del Col·legi de Veterinaris de Barcelona, Associació General de Ramaders de Catalunya, Institut Agrícola de Sant Isidre, Escola d'Agricultura d'Arenys de Mar i Acció Tècnica Agrària. Quedaren constituïdes dues subcomissions: la una, presidida pel director de l'Escola d'Agricultura, senyor Joan Angel i

LES L.L.E. Govern Civil

TRES

AL PARLAMENT

L'Exposició del Llibre al Monestir de Montserrat

Hem rebut amb retard la nota següent:

"Havent circulat la veu que l'Exposició del Llibre inaugurada en aquest Monestir el diumenge passat es prorrogaria més enllà del dijous dia 24, la Comunitat posa a coneixement del públic, per tal d'evitar confusions als visitants d'aquest Monestir, que l'Exposició del Llibre es clou definitivament el dia d'ahir, tal com ja estava anunciant. Montserrat, 24 de setembre de 1931."

Informació catalana

LLIBRES DE CIENCIA

** Història natural, per Ignasi Puig, sots-director de l'Observatori de l'Ebre. Un volum de 448 pàgines de 20x13 cm. i 446 gravats. Barcelona, 1932. Gustau Gili, editor. Carrer Enric Granados, 45.—Encartonat, pessetes 10.

L'obra del professor Puig constituïrà, dins el camp de les ciències, un text valuós, destinat principalment als estudiants de segona ensenyança i de preparació per a carreres especials. Inspirada l'esmentada obra en el mètode que podríem anomenar "clàssic", és el mèrit estimable d'ésser composta seguint una classificació sinòptica rigorosa, que facilita a l'alumne la tasca difícil d'assimilar l'extensa doctrina continguda en un volum relativament reduït.

L'excel·lent il·lustració del llibre, formada per 446 gravats, reproduïts tots ells de dibuixos fets expressament per a aquesta edició, constitueix un element auxiliar de gran importància en aquesta classe d'estudis.

Heus ací l'índex de les grans divisions de l'obra:

Introducció: Generalitats d'Història Natural. — Primera part: Geologia. Geografia física. Geodinàmica. Geotècnica. Mineralogia. Litologia. Geologia històrica. — Segona part: Biologia. Biologia general. Botànica. Zoologia. Biogeografia.

** Contadores elèctrics de corrent altern, per J. Doménech-Camom, cap de revisions de comptadors de la Unió Elèctrica de Catalunya, S. A. Un volum de 206 pàg. de 20x13 centímetres amb 121 gravats. Barcelona, 1931. Gustau Gili, editor. Carrer d'Enric Granados, 45.—Encartonat, pes. 7.

La dilatada experiència de l'autor d'aquest manual li ha permès condensar en un volum reduït tots aquells coneixements tècnics i pràctics que són indispensables per a comprendre ja constituït i el funcionament dels diferents tipus de comptadors elèctrics de corrent altern.

L'autor ha recollit en el seu propòsit que aquest manual sigui accessible als molts electricistes que intervenen en la reparació i verificació dels comptadors d'energia elèctrica. Per assolir-ho ha procurat, tant com li ha estat possible, que l'exposició i el descobriment dels temes no demanin més coneixements en el que es refereix a matemàtiques, que les regles fonamentals d'aritmètica apreses en l'ensenyament elemental.

L'obra comença amb algunes nocions de caràcter general, de matemàtiques, mecànica i electricitat, les quals constitueixen una preparació adequada per a l'estudi del fonament dels comptadors elèctrics.

L'estudi de la mesura de l'energia elèctrica és dividit en tres parts, que l'autor anomena: Energia activa, Energia reactiva i Energia aparent, en cada una de les quals són estudiats metòdicament els diferents tipus de comptadors que permeten anidar la respectiva energia, tant en l'ús fonamentat tècnic com en la descripció de l'ús funcionalment.

Genís, i l'altra, pel director del Departament de Tècnica i Pràctiques Agrícoles, senyor Jaume Rabentós; acturen de secretaris els delegats d'Acció Tècnica Agrària.

Deixaren d'assistir-hi, per no haver fet els nomenaments, els representants de les entitats agrícoles i cooperatives de Catalunya i els representants de la Unió General de Treballadors i de la Confederació Nacional del Treball.

Periodistes estrangers a Catalunya

L'actuació del Govern de la Generalitat i en general totes les coses de Catalunya segueixen essent objecte d'especial atenció per part de la premsa estrangera, com ho demostra el gran nombre de periodistes de diverses nacionalitats que constantment visiten el Palau de la Generalitat per a entrevistar-se amb el senyor President i recollir dades.

Entre els darrers vinguts figuren: la senyoreta Elma Mann de Manlau, corresponent a Sevilla d'un important rotatiu d'Hamburg; el senyor Raymond Marcero, redactor de "La Journée Industrielle", de París, i el doctor en filosofia i lletres senyor Wilhelm Joost, que pertany a la "Zeitung" de la "Königsberg Zeitung", de Colònia.

LES L.L.E. Govern Civil

TRES

AL PARLAMENT

L'Exposició del Llibre al Monestir de Montserrat

Hem rebut amb retard la nota següent:

"Havent circulat la veu que l'Exposició del Llibre inaugurada en aquest Monestir el diumenge passat es prorrogaria més enllà del dijous dia 24, la Comunitat posa a coneixement del públic, per tal d'evitar confusions als visitants d'aquest Monestir, que l'Exposició del Llibre es clou definitivament el dia d'ahir, tal com ja estava anunciant. Montserrat, 24 de setembre de 1931."

Informació catalana

LLIBRES DE CIENCIA

** Història natural, per Ignasi Puig, sots-director de l'Observatori de l'Ebre. Un volum de 448 pàgines de 20x13 cm. i 446 gravats. Barcelona, 1932. Gustau Gili, editor. Carrer Enric Granados, 45.—Encartonat, pessetes 10.

L'obra del professor Puig constituïrà, dins el camp de les ciències, un text valuós, destinat principalment als estudiants de segona ensenyança i de preparació per a carreres especials. Inspirada l'esmentada obra en el mètode que podríem anomenar "clàssic", és el mèrit estimable d'ésser composta seguint una classificació sinòptica rigorosa, que facilita a l'alumne la tasca difícil d'assimilar l'extensa doctrina continguda en un volum relativament reduït.

L'excel·lent il·lustració del llibre, formada per 446 gravats, reproduïts tots ells de dibuixos fets expressament per a aquesta edició, constitueix un element auxiliar de gran importància en aquesta classe d'estudis.

Heus ací l'índex de les grans divisions de l'obra:

Introducció: Generalitats d'Història Natural. — Primera part: Geologia. Geografia física. Geodinàmica. Geotècnica. Mineralogia. Litologia. Geologia històrica. — Segona part: Biologia. Biologia general.

CHEVROLET

Bona modela i turisme a preu reduïtíssim
TRANSPORTS: CHEVROLET ofereix també
vehícles apropiats per a cada servei, a preus
igualment sense competència, per ésser els més
baixos que existeixen actualment en el mercat.

CONCESSIONARIS
AUTO-AMERICAN, S. A.
AVINGUDA DEL 16 D'ABRIL, 404
AUTO-AMERICAN, S. A. - Sucursal número 1
Corta Catalanes, número 404

Bloc del
transeünt

Senyor Director:

En pocs dies i degut a les meves relacions familiars, he rebut tres programes "oficials" de festes majors vitianes. Dos d'ells de dos pobles de la comarca barcelonina; l'altre de l'Alt Urgell. En aquests programes "oficials" no consten, per primera vegada, les festes religioses. Per què? Una de les raons seria perquè les subvencions "oficials" a les parròquies han estat retirades, així és, perquè l'Ajuntament és "ateu". No és cap raó, però, ja que en aquests programes figuren les funcions de cinema i de teatre, que són organitzades per empreses particulars, sense subvenció oficial. Quina deu ésser, doncs, la raó que ocasiona aquests Ajuntaments d'editar uns programes "oficials", on hom recull tots els actes que s'han d'acabar durant els dies de la festa major (jocs florals, futbol, carrera ciclista, concursos escolars, trapezes, cerques-vells, balls, cinema, teatre, etc.) i refusa de recollir els actes que es fan a honor del sant patró PEL QUAL ES FA LA FESTA?

Mentre les festes majors en els pobles de Catalunya es fan a honor de Sant Pere, de Santa Tecla, de Sant Adrià, de Santa Maria, etc., és un acte de seclisme analfabet de suprimir dels programes oficials els actes religiosos que els devots d'aquests sants, tan ciutadans com els que organitzen ballades i carres, els dediquen en el temple.

En resum: l'Ajuntament que en els programes "oficials" de festa major suprimeix els actes religiosos oficials, anuncia els actes d'empresa particular, com són balls, cinema i teatre i refusa d'anunciar els actes religiosos, comet un acte antiliberal, antidemocràtic i incoherent.

El moviment marítim

VAIXELLS ENTRATS

Vapor danès "Nerua", amb fusta, de Herouard.
Vapor espanyol "Cabo Blanco", amb càrrega general i dos passatgers, de Villagarcia.
Vapor alemany "Orion", amb càrrega general, de Bremen.
Vapor italià "Cabo Pino", amb ous, de Braila.
Vapor noruec "Ingria", amb càrrega general, de Marsella.
Vapor espanyol "Rio Navia", amb càrrega general, de Villagarcia.
Vapor espanyol "Maria R.", amb càrrega general i 94 passatgers, d'Adra.
Vapor espanyol "C. Segarra", amb càrrega general i 149 passatgers, d'Alacant.
Vapor espanyol "Betis", amb càrrega general i 9 passatgers, de Gandia.
Vapor espanyol "Manuela R.", amb càrrega general, de Tarragona.

VAIXELLS DESPATXATS

Vapor noruec "Ingria", amb càrrega general, cap a Nova York.
Vapor italià "Cabo Pino", amb càrrega general, cap a Marsella.
Vapor espanyol "Mieras", en llast, cap a Gijón.
Vapor espanyol "Ebro", amb càrrega general, cap a Casablanca.
Vapor espanyol "Ylutzar Mendi", en llast, cap a Huelva.
Vapor anglès "Castalia", amb trànsit, cap a Almeria.
Vapor danès "Karia", en llast, cap a València.
Vapor noruec "Eikaung", amb trànsit, cap a Gènova.
Vapor espanyol "Gohoo", amb llast, cap a Constança.

JUNTA DEL PORT

En la darrera sessió celebrada per la Junta del Port, sota la presidència del senyor Francisco A. Barriana, es van discutir els següents punts:
Quedar insubstituïda de l'ordre de la Junta General del 31 de juliol manant que sigui tornada a la Societat d'Industria de Construccions i Flanqueig que té constituïda com a administració de tres coberts

INFORMACIO DE LA CIUTAT

LA PUBLICITAT

PREUS DE SUBSCRIPCIO	Preu
Barcelona, 1935	750
Península Ibèrica, 1935	750
Amèrica Llatina	850
Altres països	950

SERVEI METEOROLÒGIC DE CATALUNYA

Situació general atmosfèrica d'Europa a les set d'ahir:

Les altes pressions de l'occident d'Europa constitueixen un anticicló ben definit a les Illes Britàniques, produint el núvol i boirós i alguns plovisquics a Anglaterra i Països Baixos. La influència d'aquest anticicló també arriba a la Península Ibèrica, però en canvi el temps és bo, puix que únicament es registren núvols que han produït ruixats a les costes d'Andalusia i València.

A l'Europa Central persisteix el règim de pluges amb vents freds del nord, degut a una depressió baromètrica situada a Hongria.

Estat del temps a Catalunya a les vuit:

A tota la regió costanera domina el núvol amb vents moderats del nord; en canvi per tot l'interior del país el cel està seré, amb vents fluïxos de direcció variable.

A les darreres 24 hores es registren lleugeres ploviagues a la costa de Barcelona fins a les Gales de l'Ebre.

La temperatura mínima d'avui ha estat d'un grau sota zero a l'Esgueto.

SONMATEJES GERVASIS carrer i prònta aules

Avui dissabte, a les deu del vespre, el conegut i valuós Quartet "Orpheus" donarà un concert a l'estatge de la Violeta de Claver, Caçador, 4, pral, on actualment s'està celebrant una notable exposició d'arts i oficis, la qual forma part del programa de celebració de les seves noces d'or.

L'acte serà públic; així com l'exposició, la qual serà visitable tots els dies, de set a nou de la vetlla.

Demà, diumenge, Nova Germanor, Aribau, 21, amb motiu de la inauguració oficial de la temporada d'hivern, té organitzat per a la nit un esplèndid ball extraordinari, en el qual a més d'uns sorprenents jocs de reflectors i pluja de globus, tindrà lloc un concurs amateur de foc-trot amb premis, i exhibicions per uns renomats professionals.

Hom fa avinent als amants de la cultura física i l'esport, que el Club de Gimnàsia i Lluita, afiliat al Club Esportiu Catalunya, s'ha traslladat al carrer de Trafalgar, 34, on es començaran a donar les classes des del dia primer del vinent mes d'octubre, sota la direcció de l'expert i conegut professor Eladi Vidal.

JOIES VERITABLE OCASIO per a compres a bon preu aneu a la Jolera Magrifa, Tàrrer, 41

ATROPELLAMENT

Dijous al vespre, a la Plaça d'Urquidona, un tramvia de la línia 7 va atropellar el nen de cinc anys Marian Duran, i va produir-li ferides al peu esquerre i a diverses parts del cos, de pronòstic greu.

Fou assistit a la Casa de Socors de la Ronda de Sant Pere i portat a l'Hospital Clínic.

Acadèmia Torner - Amplé, 27 i Avinyó, 39, per a senyoretas.

ELS PAGAMENTS A HISENDA

El delegat d'Hiscenda ha assenyalat els següents pagaments:
En or: Gabi Felgueroso, 1.040; en moneda corrent, Administració Loteries número 12, 12.000; Gabi Felgueroso, 8.196; Pere Pujades, 308.15; Manufactures Rosal S. A., 1.519.92; Cimano Vermouth, 587.06; Indústries Casanoves, 4.638.90.

OBRA POPULAR ANTITUBERCULOSA DE CATALUNYA

Memòria: l'Associació següent: "Al poble de Catalunya."

"ciutadans alcaldes de tots els p-bis catalans,

Als inspectors municipals de Sanitat:

Se'ls fa avinent que: constituïda l'Obra Popular Antituberculosa de Catalunya, amb la finalitat prou coneguda d'eliminar els tuberculosos obrers i indigents, seguint el pla d'estructuració estudiat pel doctor Ferreres Munner, per la creació de Dispensaris, Preventoris, Maternals, girs, Preventoris per a adults, Sanatoris-escoles, Sanatoris marítims i Pavellons de Salut, i desitjant l'Obra complir el seu començament amb el màxim de perfecció i utilitat, i volent evitar en tot moment l'aver de recórrer a l'acte de "No hi ha liti", el Co. d'Administració, compost d'obres plenament capacitats de les responsabilitats que significa el d. cap l'Obra Popular Antituberculosa, prega amb la present al poble, i d'una manera especial a tots els alcaldes i inspectors municipals de Sanitat de Catalunya, vinguin tramitant una estadística del nombre de malalts que existixen a les diverses comarcas, amb expressió de la modalitat tuberculosa que els afecta, i a poder ésser, amb

indicació per grups de la classe de Preventori o Sanatori que, a judici i metge de capçalera, fóra més indicat per al guariment o millorament del malalt. Sense aquestes dades estadístiques la missió de l'Obra resultaria incompleta."

UN COP, QUE FALLA

Al carrer del Consell de Cent, fou detingut ahir al matí un subjecte que va dir anomenar-se Ferran Estévez Dominguez, de 28 anys, solter, sense domicili, que en companyia d'altres dos que es van fer escapolis, es dedicaven a apoderar-se dels paquets de barres de plom d'un camió d'obres de la Companyia General de Tramvies, que es trobava aturat al carrer de l'Àfrica, tocant al carrer del Bruc.

UN SOLDAT FERIT PER TREURE EL CAP DEL TRAMVIA

El soldat del Regiment de Maó, número 39, Eduard Hernández Laval, de 22 anys, que anava com a passatger en un tramvia, en passar per la plaça de la Universitat, ha tret el cap per una finestrella, en el moment en què passava un tramvia en direcció contrària, i ha resultat amb hematoma a la regió frontal, contusions i ferides diverses de pronòstic reservat.

Després d'assistir al dispensari del carrer de Sepúlveda, fou traslladat a l'Hospital militar, en el cotxe ambulance.

Tabacs havans

Rambla de les Flors, 10
Telèfon 15780

MENGEN I NO PAGUEN

Fou denunciat Miquel Hernández i Ferrer, sense domicili, que va entrar a un establiment del carrer de l'Hospital i menjà per valor de 5 pessetes i mitja (devia ésser el 10 per 100 de propina), i després va confessar que no tenia diners.

UN NOI CAU DEL TERRAT AL PATI I ES FERIEIX GREUMENT

Ahir a la tarda jugava amb els seus germans en el terrat de la casa número 1 del carrer de Llastichs, on viu amb els seus pares, ha tingut la desgràcia de caure a un pati interior, el nen de tretze anys, Josep Latre Lacuna.

LLOCU GARCIGÓY, València, 244 El primer Col·legi particular

Portat ràpidament al dispensari de la Ronda de Sant Pere, li ha estat apreciada la fractura del crani i del fèmur dret, de pronòstic gravíssim.

Després de la cura d'urgència, ha estat traslladat a l'Hospital Clínic. El seu estat continua essent gravíssim.



"La Voz de su Amo"

us ofereix un programa selecte, impressionats en magnífics discos, per artistes de fama mundial..

ORQ. SIMFONICA DE FILADELFIA. Samsó i Dalila. Bacanal. — Condenació de Faust. Marxa hongaresa. AB-680.

MIQUEL FLETA (tenor). El duo de Africana. Duo-Jota, amb Matilde Revenga. — Un polvillo de rapé. DB-1507

LA VIDUA ALEGRE (selecció) Franz Lehar. Preciosa selecció de discos de la més famosa opereta, cantada per Mary Isaura, Vicents Simon, Empar Albiach, etc. AE-3658-3661.

ORQ. JACK HYLTON. Ella, l'egipcia. L'home banda. Foxtrots. AE-3664.

ORQ. DEMON'S JAZZ. Recordar. Vals, amb refrany. Sevillanita. Foxtrot, amb refrany. AE-3668.

BANDA MARTIN DOMINGO. ¡Ahí va eso! Cuplets còmics i republicans. — Allà en la Habana. Habanera. AE-3683.

BANDA D'ENGINYERS DE MADRID. Himno del "Athletic Club de Bilbao". Alza, Bastiack. — ¡Alpa, Mutillak! Passada basca. AE-3706.

ANDREU S. HENRICH (baríton). El 14 d'Abri. Cançó patriòtica. — La sardana república. AE-3657.

DISCOS I APARELLS

"La Voz de su Amo"

CASA RODÓ

FONTANELLA, 14

EQUIPS COMPLETS

PER A

COL·LEGIALS

Casa especialment recomanada per tots els Centres d'ensenyança

Cambra Oficial de Comerç i Navegació de Barcelona

La sessió darrerament celebrada per la Cambra de Comerç i Navegació sota la presidència del senyor Armenteros, es dedicà en bona part a l'exposició de la còpia tasca realitzada per la Presidència i la mesa durant el període reglamentari de vacances.

Ratificà la Cambra els acords adoptats per les entitats econòmiques per tal d'obrir una subscripció a favor dels que en compliment del deure contribuïen al manteniment de l'ordre amb motiu de la darrera vaga general i, amb aquest motiu, donà compte la Presidència dels ofertes fets al senyor governador civil per tot allò que pogués fer la Corporació en favor del restabliment de la normalitat en la vida ciutadana.

S'exposaren diversos aspectes dels problemes econòmics plantejats actualment per tal d'èsser tinguts en compte en la reunió del Consell Superior de les Cambres de Comerç, Indústria i Navegació i que han estat convocats els presidents i secretaris de totes i ha de celebrar-se pròximament a Madrid especialment dedicada a prosseguir l'estudi dels dits problemes, per a proposar, en el cas, al Govern noves solucions o punts de vista. Es ratificà la Cambra en el contingut de l'informe lliurat darrerament a l'esmentat Consell sobre la situació de les activitats econòmiques en els seus diversos aspectes dintre de la circumscripció de la Cambra.

Es dedicà especial atenció a la situació creada per les disposicions sobre contractació de divises estrangeres i es recordaren amb aquest motiu les nombroses gestions de la Cambra a què tals dificultats han donat lloc, havent-se acordat formular noves peticions concretes amb relació a les disposicions més recents del Centre de Contractació de Moneda i sobre el conjunt de les dites disposicions i l'orientació general que les caracteritza.

S'acordà lliurar a la Comissió d'estudi de les reformes postals la memòria que fa algun temps redactà la Cambra sobre la reforma sistemàtica del conjunt de tals serveis en aquesta plaça i proposar oportunament altres millores de caràcter general; recolzar un recurs formulat contra acords de la secció de major de la Comissió Mixta del Treball en el Comerç sobre indemnitzacions en cas de comiat; recolzar, així mateix, una petició d'admissió temporal de pells de cabra; sol·licitar que es deixin sense efecte disposicions darrerament dictades pel Ministeri del Foment sobre la importació de pells, i, finalment, inserir a la Corporació com a congressista col·lectiu el II Congrés Nacional de la Fusta.

La ressenya que féu la Presidència de la tasca realitzada des de la sessió anterior es referí a nombrosos assumptes i, entre ells, a l'informe sobre el projecte de port interior per al servei de la zona franca: a la reunió celebrada en el mes de juliol amb els representants de les Cambres de la zona catalano-balear per a canviar impressions sobre diversos problemes d'actualitat; a les diferències sorgides i resolucions adoptades amb motiu de les disposicions del ministre d'Hiscenda respecte del funcionament del Mercat lliure de valors i de la Borsa d'aquesta plaça.

VIDA RELIGIOSA

Sants d'avui. — Sants Ciprià, màrtir; Nil, abat; Amant, prevere; i Santa Justina, verge i màrtir.

Sants de demà. — Sants Cosme i Damí, màrtirs; Eleazar, comte; i Santa Hiltrudis, verge. Quaranta Hores. — Avui: Capa del Palau (carrer d'Araucari, número 4).

Hores d'exposició. — Avui: De les vuit del matí a les sis de la tarda.

Demà: Església de Santa Tecla, a les mateixes hores. Comunió reparadora. — Avui: Església parroquial de Sant Pere.

Demà: Església de Sant Maria de Jesús de Gràcia. Cort de Maria. — Avui: No-

tra Dona de les Gràcies, a Sant Pere, o Nostra Dona del Coll, a l'Esperança.

Demà: Nostra Dona de Montserrat, a Sant Just o a Santa Maria de Mar.

Adoració nocturna. — Avui: Torn de Sant Antoni de Padua.

Demà: Torn del Puríssim Cor de Maria.

Velles en sufragi de les ànimes del Purgatori. — Avui: Torn de Jesús Salvador.

Demà: Torn de Nostra Dona de Montserrat.

LA VISITA PASTORAL

Demà, el senyor bisbe practicarà la Santa Pastoral Visita a les parròquies de Figaró i Riells del Fai.

ELS TRIBUNALS

EL SUMARI PER LA VAGA DE LA TELEFONICA - SUSPENSIÓ DEL SINDICAT DE TELEFONIS

Com a resultat de les diligències efectuades respecte a la vaga de Telèfons pel jutge especial del sumari, senyor Aragones, aquest ha disposat la suspensió del dit Sindicat, que no actuava legalment.

També ha suspès el Sindicat de l'Alimentació, per haver permès al seu local als funcionaris de Telèfons la celebració clandestina de diverses reunions.

Tots dos Sindicats formaven part de la C. N. T.

Sembla que el jutge està disposat a clausurar tots els Sindicats que no funcionin d'acord amb la llei.

La policia ha posat a disposició del Jutjat especial que instrueix el sumari amb motiu de la vaga de Telèfons, a Josep Ruiz Arroyo i Antoni Paredes Sánchez, que estaven processats i en rebella.

LES DENÚNCIES PELS

CONTRACTES DE PARCERIA

Al Deganat dels Jutjats d'aquesta ciutat s'han rebut 14 certificacions més, procedents del Jutjat d'Igualada, demanant la revisió dels contractes relatius a parceria.

Accompanyen les quantitats per a fer el dipòsit que marca la llei.

NOU SECRETARI

Ha pres possessió del seu càrrec el nou secretari del Jutjat de primera instància del districte de Llotja, senyor Joan Bruses Vives, que exercí el mateix càrrec a La Bisbal.

Ha ratificat el nomenament d'habilitats de la dita secretaria als oficials senyors Hita i Vergé.

DILIGÈNCIES DEL JUTJAT DE GUARDIA

El Jutjat de l'Oest, secretaria del senyor González del Campo, instruí durant la seva darrera guardia, que acabà ahir a les onze, 26 diligències i ingressaren als calaixos 10 detinguts.

El va substituir en la guardia el Jutjat del Nord, secretaria del senyor Claveria.

ASSEMBLEES PER A AVUI

AUDIENCIA TERRITORIAL

Sala primera. — Incident: Antoni Verdager contra Josep Vall.

Sala segona. — Incident: Albert Noguera, S. A. contra A. Blasi Canela.

AUDIENCIA PROVINCIAL

Secció primera. — Un oral per estafa contra Manuel Rodríguez.

Secció segona. — Un oral per estafa contra Enric Vilas.

Secció tercera. — Un oral per fur contra Jaume Martí i...

Secció quarta. — Un oral per estafa contra Josep Sans. Un altre oral, també per estafa, contra Oriol Viladomat. I un altre oral, per lesionar contra Naximí Gomàles.

EL INFORMACIO DE MADRID

LES MENES DEL SENYOR ALCALA ZAMORA

(Continuació de la pàg. 1)

L'actitud del senyor Nicolau d'Oliver

Madrid, 25. — Preguntat el senyor Nicolau d'Oliver quina actitud acceptaria donat el cas que el Parlament rebuigés l'esmena del senyor Alcalá Zamora, ha contestat:

—Faré igual que els meus companys. Abandonar immediatament el banc blau.

Feta la mateixa pregunta al senyor Marcellí Domingo, ha contestat:

—Són pures fantasies.

Un article del Dr. Marañón "Mentre el problema de Catalunya no es resolgui plenament — diu — no estaran segurs ni la República ni la pàtria"

Madrid, 25. — "El Sol" publica el següent article del doctor Gregori Marañón:

"Un error de tàctica ha estat a punt de fer naufragar en les Corts el problema del Estatut català; encara que per no haver sabut posar-lo a salvo — mentre esto es possible, que ho és gran mediana — de l'ambient pasional que ha envienat la qüestió durant anys i anys.

Estó ha sigut i és tota la essència en el pleito català. No una qüestió de dret estricte, sino un problema de pasion. No cabe duda que la resolució suscita una porció de punts de vista tècnics que els catedràtics, tan copiosos ahora en la Cámara, examinan con una competencia que no tenemos los demás. Pero es lo cierto que los más doctos, antes que dixeran razones científicas, nos hablan de una porción de cosas que nada tienen que ver con la doctrina: de angustias, de segundas intenciones, de imposiciones, de chismes de lo que dijo Falagó o Menagano. Todo esto no se resuelve con razones, sino con una convicción de cordialidad.

Nuestra esperanza de que el problema català lo resuelva pronto y bien la República se funda precisamente en eso, no en que se halle una fórmula que, que no hace falta, sino en que los de aquí y los de allá se olviden de sus viejos prejuicios y se hallen de corazón a corazón.

El día de ayer ha sido penosísimo para los que creemos que mientras el problema de Cataluña no se resuelve plenamente no estarán seguras ni la República ni la pàtria. Por primera vez hemos tenido la sensación de que quedaba en las Cortes constituyentes mucho más de lo que imaginábamos del espíritu catalano y pasional que eternizaba a tantos y tantos Parlamentes del antiguo régimen. Hemos visto renacer los mismos prejuicios, las mismas actitudes fundadas en autoctones, los mismos razonamientos de técnica abogacil movidos por la pasión y contagiando hasta las cabezas más excelsas. Hemos vuelto a ver a los espíritus más modernos pendurados de los aplausos de las tribunas, eco de ese mal aire de la calle, donde todavía resuena la "Marcha de Cádiz", y ahora también la Marcha Real. La gran transformación de España no ha podido vencer ese reduccionismo de una intransigencia mutua entre dos pedruzcos de España, que, sin embargo, es un reduccionismo, no de obstáculos fundamentales, sino de popularidad.

Es preciso, desde luego, aminorar el estudio de los problemas. Pero, sobre todo, entenderse con lealtad. Creo que no sería difícil. Yo me atrevo a decir que sería muy fácil si los catalanos estuviesen un poco mejor enterados de la realidad de Cataluña. Lo cierto es que el català, sobre todo el político català, conoce a España mejor que el político de aquí conoce los problemas de la región catalana; y sobre todo los hombres de Cataluña que en este momento por necesidad y por táctica, aun cuando no fueran por sentimiento, son profundamente leales respecto de nosotros. Saben mejor que nadie que sus problemas vitales no pueden aislarse del mundo y que su intermedio tiene que ser la nación española. Pero no pueden olvidarse que tienen también su problema interior, político, embravecido, que es una realidad, que les ata las manos; y debe ser también una realidad para nosotros, porque es una obligación que lo sea.

Digo esto porque no soy català y porque soy español hasta la médula de los huesos. Lo digo por puro amor infinito a España, que no convalecerá de tantos males hasta que viva en paz con ese pedazo de su cuerpo. Y para ello hay que darle lo que sea justo: pero sobre todo hay que discutir con un gesto de amor sin reservas. No se ha hecho todavía esta experiencia ni por ellos ni por nosotros. Ahora es el instante de hacerlo. Y ello nos unirá para siempre, y sólo ello.

La fórmula que han votado los jefes de las minorías tiene que aprobarse. Se podrá no estar conforme con algunos de sus puntos, que se discutirán y se corregirán, si es preciso. Pero hay que tomarla, como un punto de partida en la técnica de la solución, y sobre todo en la conducta de los españoles de aquí y de allá. Tienen que terminar esas rencillas tan viejas, que han sido tan funestas en el alma de la calle como en los espíritus más altos y más abarrotados de sabiduría política y española.

Segons el Sr. Lerroux, el partit radical contragué un compromís a Sant Sebastià i té l'obligació de complir-lo

Madrid, 25. — La carta dirigida pel ministre d'Estat als senyors Martínez Barrios i Guerra del Río, diu així:

"Ginebra, 17-9-31.

Queridos amigos Martínez Barrios y Guerra del Río: Esta carta, que escribo para ustedes dos, puede considerarse también dirigida a todos los compañeros que forman la minoría radical parlamentaria.

Sigo creyendo que a toda costa, menos a costa de la dignidad y la conciencia, se nos impone la obligación, a la vez conveniencia política y patriótica, de sostener al actual Gobierno, tal como está constituido. Y no creo que haya por el momento asunto alguno que, tocando en los límites señalados, nos impida seguir esa política.

La posición de nuestro partido debe ser la de conscientes minoritarios manteniendo y dejando siempre a salvo por declaraciones breves, concretas y cordiales, nuestros principios, para que resalte nuestro sacrificio cuando para salvar al Gobierno haya que votar en contradicción con nuestras ideas.

Ahora se presenta lo de la enmienda de Alcalá Zamora. He estudiado el caso y, o yo estoy ofuscado o no veo la gravedad política que se le atribuye, sobre todo para nosotros. El partido radical adquirió un compromiso en San Sebastián y está obligado a cumplirlo; mas como fue un pacto, tiene derecho a exigir a los que lo suscribieron que lo sostengan y cumplan, sin faltar al pacto, y ni socialistas ni nadie con apellido republicano que tenga representación en el Parlamento puede sustraerse a la obligación.

La obligación sustancialmente consiste en reconocer a Cataluña el derecho de gobernarse a sí misma, según condiciones que se fijen en un Estatuto. Pero si el proyecto de Constitución tiene un artículo que prohíba que sea, impide la discusión del Estatuto, es claro que se ha cometido un error y que hay que subsanarlo. ¿Cómo? Por una enmienda. Esa es la enmienda de Alcalá Zamora. La he leído no diré estudiado. Veo que da carácter general a lo que de otra manera lo tendría especial. Esa enmienda podrá ser "enmendada" a su vez, perillada, mejorada; pero si establece el principio general, obliga, en cambio, a las regiones que quieran acogerse a él, a presentar su Estatuto y someterlo a las Cortes como una ley de aplicación, independientemente del texto de la Constitución. Restríngase o alarguese la enmienda; pero nosotros, "federales, autonomistas y catalanistas fuera de Cataluña" hasta que ésta se gobierne a sí misma, no podemos o debemos oponernos a que la que comenzó con vistas a una región, se establezca en la Constitución como principio general.

Salvo que yo no lo haya entendido, creo que la cosa no tiene gravedad ni puede ni debe provocar una crisis, que sería la más grave de todas.

Mi conducta no puede variar: yo prefiero quedarme a la puerta del Poder que entrar en él por la puerta trasera. Ni intrigas, ni peticiones, ni amenazas, ni humillaciones para alcanzar la responsabilidad de formar Gobierno.

Si de mi voluntad dependiese, yo no provocaría para eso una crisis. Si eso surgiera, favorecería su solución de todas las maneras posibles, colaboraría personalmente o no y dentro o fuera del Gobierno que se formase, porque considero que una crisis en tales condiciones pondría a la República en grave peligro. Y solamente cuando se hubiesen agotado las soluciones posibles, aceptaría el tremendo sacrificio de formar y presidir un ministerio, aun sabiendo de antemano que el Parlamento, en su mayoría, se dedicaría a procurar nuestro fracaso, y, principalmente, el mío.

De modo que nosotros no necesitamos maniobrar, ni intrigar, ni hacer combinaciones con nadie, ni ir a la zona de nadie. Y nada más por hoy. Seguros seremos cuando cambie, que es el único que conduce a la victoria final. Abrazos. — A. Lerroux.

La minoría radical votará la fórmula, sense cap variació

Madrid, 25. — La minoría radical celebrà aquest matí reunió.

El senyor Guerra del Río manifestà que en la reunió s'havia adoptat l'acord d'acceptar la fórmula convinguda en la reunió de minoria celebrada ahir. La minoria radical votarà la fórmula acceptada, sense cap variació.

També digué el senyor Guerra del Río que els radicals havien acordat votar l'esmena que a l'article primer de la Constitució té presentada el senyor García Valdecasas.

"El Liberal" diu que cal votar la fórmula i no discutir més

Madrid, 25. — "El Liberal" diu que la Cambra es vege a agitar per una ona de pasió i tot el que afecta a l'Estatut català.

Historia tots el que s'advengué ahir, i considera que ni per a Espanya ni

per a la República hi ha cap perill en què s'aprovi l'esmena.

Diu que no pot continuar aquest espectacle i que és precís votar avui per acordar abir gels que de minoria sense més discussions anginoses, molestes i inconvenients.

La feina de "El Socialista"

"El Socialista" diu que és intolerable el procedir de la minoria catalana que amenaça amb retirar-se del Parlament i retirar també els seus dos ministres.

Posa de manifest el diari socialista que això és una veritable imposició intolerable, puix que equival a què es digui a les Corts: A la consideració de les Corts sotmetem el que creiem just i convenient per a la nostra regió, però si no s'aprova serà paper mullat si se'n nega, perquè nosaltres ens declararem en rebella i obrarem pel nostre compte.

A aquesta fórmula descarnada queda reduïda la cooperació dels diputats catalans i aquesta procedir és un veritable "chantage" polític, perquè "chantage" és aprofitar-se de les circumstàncies actuals, en què es combat la República per negres i blancs, quan encara no està forta en lleis fonamentals, exigir al país una desmembració criminal. "Chantage" són també aquests telegrames que arriben de Barcelona en els que entitats assabentades del senyor Macià que estan disposats a tot el que sigui precís. ¿Què significa això?

Les Corts espanyoles cometrien un crim històric si es deixessin suggerir per semblants bravates. Estem segurs de què no s'ha de deixar. L'autonomia i la llibertat que gaudíem les regions passaran pel tamís de la Cambra i s'hauran d'ajustar al criteri de la majoria però sense pressa, amb serenitat i reflexió i després d'aprovar la Constitució perquè no es comprén la promptitud que concedeixen els catalans a aquest problema secundari.

Els socialistes es mostren conformes, en general, amb la fórmula

Madrid, 25. — S'ha reunit la majoria socialista, i s'ha mostrat conforme amb la fórmula acordada ahir.

S'ha acordat presentar una esmena a l'article 14 en el sentit que es reservi al Poder Central la total legislació social i la seva execució, i una altra esmena en el mateix sentit pel que es refereix a matèria bursàtil.

Ambdues esmenes van signades pels ministres del Treball i Hisenda i pel senyor Fabra Ribas.

També s'ha acordat presentar una altra esmena a l'article 15, en virtut de la qual es reserva al Poder central tota legislació en matèria sanitària, tenint en compte que aquest és un assumpte de caràcter internacional.

El Sr. Melquíades Alvarez votarà en contra

Madrid, 25. — En Melquíades Alvarez, parlant amb els periodistes, ha expressat la seva disconformitat amb el procediment de reunir els caps de minories per acordar el que ha de votar el Parlament, i ha dit que, per la seva part, si la qüestió es porta a votació en la sessió d'avui, votarà en contra, o ni arribarà tan sols a votar si la sessió s'allarga fins a una hora massa avançada.

Demanda de suplicatori per processar el comandant Franco

Madrid, 25. — La Sala Militar del Tribunal Suprem, en providència d'avui, ha acordat elevar a les Corts suplicatori demanant el processament del comandant d'infanteria i diputat Ramon Franco per la seva intervenció en els successos de Tablada.

Trobada de bombes

Madrid, 25. — A la tauleta de l'hotel de la marquesa de Carriago s'han trobat dues bombes de forma cilíndrica amb la mateixa aguada. Se suposa que algú, en la impossibilitat de no poder-les col·locar on volia, les deixà allí per a no ésser descobert.

El Sr. Maura es reserva intervenir quan es discuti el problema català, que, segons ell, s'ha ajornat

Madrid, 25. — El ministre de la Governació, en acabar la sessió, parà un moment amb els periodistes i aquests li preguntaren si intervingria en el debat.

—No — respongué —, puix amb la fórmula en què es suprimeix l'article 16 i l'esperi de algunes esmenes presentades, que segurament s'acceptaran i amb alguns tocs que es donaran al final de l'article 12 per mitjà d'algunes esmenes, queda el problema català ajornat per a quan arribi l'hora de discutir-lo i per a aquesta data jo seré diputat i des de el meu seccó exposaré la meua opinió.

Un periodista li preguntà si creia que trobarien dificultats les esmenes presentades pels diputats socialistes.

—No ho crec — respongué —. La del senyor Prieto m'han dit que l'accepten els catalans, però del senyor Largo Caballero sembla que no.

EL CONSELL DE MINISTRES D'AHIR

Nota oficial del Consell del Consell, diu:

"Examinat detalladament el Consejo la solicitud de la Federación de Sindicatos Mineros de España sobre la elevación del precio del carbón, sometido a régimen de tasa, como compensación a la reducción de la jornada de trabajo. Acordó el Consejo autorizar una elevación de 3'50 pesetas por tonelada.

GOBERNACION.—Dio cuenta el ministro de las peticiones del Ayuntamiento de Guadalajara para conjurar el paro obrero, que en esa población alcanza proporciones alarmantes.

Acordó el Consejo encomendar al ministro de Fomento el rápido despacho de los expedientes de obras públicas, singularmente del Canal de Henares y de las acequias de Guadalajara y Cabanillas.

INSTRUCCION PUBLICA.—Decreto sobre capacidad legal de los profesores de los Colegios dedicados a la enseñanza privada de los estudios del Bachillerato.

Decreto creando escalas preparatorias para el ingreso en los Institutos Nacionales de segunda enseñanza.

Decreto facultando a los Ayuntamientos para establecer Colegios de segunda enseñanza subvencionados por el Estado.

Decreto rectificando los artículos 14 y 27 del Reglamento de oposiciones para la provisión de cátedras de Institutos Nacionales de segunda enseñanza.

Decreto admitiendo a don Miguel Royo la dimisión del cargo de rector de la Universidad de Sevilla.

Decreto nombrando a doña María Luisa Navarro comisaria especial del Gobierno en la Es-

cuela del Hogar y Profesional de la Mujer.

HACIENDA.—Se aprobaron varios decretos referentes al personal del Cuerpo de Aduanas.

El ministro dió cuenta de las repercusiones que en España ha tenido y puede tener la desaparición del patrón oro en Inglaterra, exponiendo las medidas adoptadas, y proponiendo otras que las completen. Desde luego quedó ratificada la disposición que con carácter de urgencia se cursó telegráficamente el día 21 para que las Aduanas no admitan cheques en libras esterlinas a efectos del pago en oro de los derechos arancelarios.

También se acordó, con respecto al próximo cupón de los bonos oro, pagarlos en otras divisas o en pesetas plata con la bonificación correspondiente a los tenedores de esos bonos que tuviesen solicitado el pago en libras esterlinas y que no hayan podido rectificar esa solicitud, como está dispuesto, dentro del plazo de diez días anteriores a la fecha del vencimiento.

Igualmente se acordó facultar a la Dirección del Tesoro para fijar en otra moneda establecida sus haberes a los diplomáticos españoles situados en el extranjero, que vayan cobrando en libras esterlinas.

Quedó acordado denunciar los contratos entre la Arrendataria de Tabacos y los Sindicatos de Fabricantes de Canarias, no con propósito de rescindir de la producción de tabaco de aquel archipiélago, sino para procurar la renovación de esos contratos en forma más favorable para la Renta.

FOMENTO.—Proyecto de Ley reorganizando las plantillas del personal del Cuerpo de Torres de Faros de España.

Santander

Els fets del port

Santander, 25. — El governador civil referents als lamentables successos esdevinguts ahir entre els obrers del port afiliats a la U. G. T. i al Sindicat Catòlic, ha dit que s'havia convingut amb els consignataris que a les dues de la tarda es reprengués el treball al moll, però que en cas de produir-se incidents se suspenguessin els treballs.

En arribar els obrers del Sindicat Catòlic, que eren esperats per elements socialistes, es promougué la baralla entre ambdós grups. El governador ha desmentit rotundament que hi intervingués la força pública ni que aquesta fos agredida.

L'Ajuntament suspengué ahir la sessió municipal en senyal de dol, i a la Casa del Poble, després d'una reunió de dirigents, s'acordà declarar la vaga general per 24 hores, i cas que no sigui dissolt el Sindicat Catòlic es prolongarà el termini.

Al despatx del governador s'organitzà una conferència els directors de la Casa del Poble i del Sindicat Catòlic sense arribar a un acord. Anit sortí una comissió cap a Madrid amb l'objecte d'entrestar-se amb els ministres de la Governació i del Treball.

Avui és esperat el transatlàntic de Centre-Amèrica que porta molta càrrega per a aquest port, entre ella sis tones de cigrons, que seran descarregats a Gijón probablement.

El descabellament de la vaga

Santander, 25. — Avui s'ha plantejat la vaga derivada dels successos registrats ahir a la tarda, però sense alterar-se la normalitat.

A la zona marítima presta servei de vigilància la força de la guàrdia civil i de Seguretat.

També forces del 23 regiment de línia custodien els edificis públics i els Bancs.

El vaixell alemany que arribà ahir, ha sortit aquest matí sense poder descarregar les mercaderies que portava.

Aquesta nit, a les dotze, sortirà el "Cristóbal Colón", i descarregarà a Bilbao la mercaderia consignada a aquest port.

El desembarcament de passatgers i llurs equipatges, s'efectua sense incidents.

Es troba en període agonió el ferit Josep Ramon.

Els altres ferits experimenten milloria.

A l'enterrament de l'obrer Abillí Sevillano, mort en els successos d'ahir, hi assistiran les autoritats.

El jutge que entén en els successos ha decretat l'ingrés a la presó de diversos obrers pertanyents a la Unió General de Treballadors i al Sindicat Catòlic.

Es rumoreja que es votarà l'indult per reconèixer que es tracta d'un tema de legislació internacional.

LES CORTS CONSTITUENTS

Posat a discussió el dictamen redactat en la reunió de minories, són aprovats, a l'hora de tancar l'edició, els articles 11, 12 i 13

Madrid, 25. — La sessió comença a un quart de cinc de la tarda. Hi ha una enorme concurrència a les tribunes.

El MINISTRE DE LA GUERRA llegeix un projecte del seu departament ministerial.

El debat constitucional

Parlen els senyors Unamuno, Jiménez Asúa, Sabarrit, Companys, Sánchez Roman i Carrasco

UNAMUNO diu que va a parlar amb claredat, puix que no desconexa la influència que exerceix sobre determinats esperits.

Per això —afegeix— no contrauré la responsabilitat de posar aigua al vi i tampoc llançaré flors als diputats catalans, puix que solament se'n llancen als morts i a les dones i jo no vull confondre'ls amb cap d'ambdues coses.

Cal comptar amb les opinions del carrer, puix que hauré vist que des de la tribuna s'han aplaudit alguns discursos.

Creo que estem davant el problema de dos pols que volen conquerir-se mútament i el rovell de l'ou del problema crec que és la qüestió de la llengua.

No sé com es feu el plebiscit català. Del que estic cert és que si es repetís resultaria bastant diferent.

Creo també que, a pesar de totes les Constitucions i dels treballs que es vénen succeint, seguirà igual el Pacte de Sant Sebastià.

Sempre he sentit dir que el Pacte quedà per als pactistes o pactadors, únicament.

Quan amics meus com el senyor Comenys em preguntaren si parlaria contra Catalunya, vaig dir:

—No. Parlaré en pro de la veritat. La República crec que hauria vingut sense pactes. Potser millor. Ja vaig dir en una altra ocasió que la República no va venir; la portà don Alfons de Borbó.

Hi ha dues menes de republicans: els del 14 d'abril i els de naixement. A aquests els jutjo com el més inconscient, per haver nascut així.

Els que en llurs propagandes parlen de República federal, si patissin ara amb llurs electors rebrien d'aquest una contestació negativa.

Si hi ha molts republicans que voten la República, més n'hi ha que voten la mare, que és Espanya.

Parla dels problemes urgents i assenyala que la qüestió agrària requereix una ràpida solució.

No pot parlar-se de la República federal, de Catalunya i d'Espanya; cal parlar d'Espanya, sinó'ment.

L'opinió pública comença ara a asabentar-se dels problemes i es diu que no varem ésser nosaltres qui vam portar la República, si no que fou ella la que ens portà a nosaltres.

Acaba dirigint-se als radicals, als quals diu que no es pot anar de pressa ni intentar sorprendre ningú. El que tots hem de fer és laborar per Espanya.

JIMENEZ ASUA li contesta. Diu que el primer dictamen no senyalava les atribucions de les regions. Ara aquest problema queda solventat amb una nova fórmula. En acceptar la fórmula, la Comissió vol, arribat el seu dia, que puguin discutir-se els Estatuts sense que aquests siguin prejutjats.

Insisteix en què, acceptada la divisió tripartita de l'esmena d'Alcalá Zamora, la Comissió no pot acceptar noves esmenes, però deixa en llibertat el Parlament, naturalment, perquè discuteixi les que cregui oportunes.

SABARIT diu que la minoria socialista votarà la fórmula sense títols, puix que en l'assumpte no hi ha cap dels catalans, el Govern i nosaltres.

Ho fem en bé de la República i d'Espanya; però s'han d'atendre les indicacions fetes ant els ministres d'Hisenda i Treball.

Espanya necessita una Constitució i un Govern. Per donar l'exemple, estem nosaltres aquí, laborant perquè s'aconsegueixi una Constitució, no d'un fet que el nostre país no podrà acceptar la celebració d'un referèndum mentre no se'n col·loqui en iguals condicions que Catalunya, donant-nos un organisme representatiu semblant a la Generalitat.

Els bascos no podem fer un plebiscit mentre el nostre país estigui regit per les Comissions gestores, òrgans d'origen antidemocràtic i de nomenament governamental.

En el cas de no ésser aprovat l'Estatut, la nostra actitud dependrà de la que amb nosaltres s'observi.

Volem que el Govern i la Cambra acullin les nostres peticions amb cordialitat; però si aquest règim republicà, el qual sobretot els nacionalistes bascos celebren com a règim de llibertat, no ens atengués, la nostra actitud seria la de sempre: de ferma i decidida oposició i de defensa del nostre dret indiscutible, fermament convinguts de la nostra victòria.

El discurs de Santar de senyor Alcalá Zamora ens sembla correcte, i no podia dir més, donada la seva situació.

partit ni d'un grup, sinó de tot Espanya. (Grans aplaudiments.)

COMPANYS intervé

Assenyala que els catalans, sempre que van parlar cordialment, foren qualificats de mendicants; quan van sostenir llurs drets, es digué que amenaçaven.

Lliurem la nostra conducta al judici de la Cambra. El nostre criteri és que l'Estatut es discuteixi més, tard, amb tota minuciositat.

SANCHEZ ROMAN declara que Catalunya té totes les seves simpaties personals. El problema català és una realitat. No es pot dubtar de la seva existència, però en tractar-se de l'estructuració de l'Estat espanyol, s'ha de recollir totes les ànsies del país.

Es impossible lliurar la sobirania de Poder públic, en tot ni tan sols es part. En la fórmula acceptada ahir, hi ha una cessió dels principis de sobirania, que després no serà possible recuperar. Crec que això és una deixada. Anem més enllà dels exemples de federalisme que donen les modernes constitucions. Si no ho rectifiquem a temps l'acordat portarà funestes conseqüències. La Comissió pot creure que no ha alienat res de la sobirania de l'Estat. Els catalans, però, creuen el contrari. Carner digué: "Volem aquestes atribucions per a poder-nos governar nosaltres mateixos". En el Pacte de Sant Sebastià es va estipular un procediment normatiu, per tractar amb major garanties el problema català al Parlament.

La Cambra, així i va convenir, resolldria sobiranament, i la decisió seria ecadada sense titubear, per part dels homes polítics de Catalunya.

(Aquests mots produïren enorme sensació en el Parlament.)

La sobirania del Congrés era cosa reconeguda per tots, àdhuc els catalans. La prova és que aquests han portat aquí el seu Estatut. S'ha fet públicament alguna declaració política per part de diputats catalans, que posa en situació violenta la independència moral d'aquesta Cambra.

(Grans aplaudiments, àdhuc a les tribunes.)

L'orador diu que la seva consciència l'obliga a parlar així. Jo repetixo — diu —: autonomia, sí; sobirania compartida, no.

(Grans aplaudiments.)

JIMENEZ ASUA declara que en el projecte constitucional no hi ha cap facultat que atorgui atribucions als catalans amb minva de la de l'Estat.

EL PRESIDENT DE LA CAMBRA exposa la necessitat que els discursos es pronuncien en forma telegràfica, perquè del contrari acabaria llarg i no tindrem Constitució. Això és per a mi principalment, una greu responsabilitat.

SANCHEZ ROMAN contesta al que ha dit Jiménez Asua. Insisteix en què la fórmula adoptada, el problema queda en peu.

CARRASCO FORMIGUERA exposa que cal atèndre-se a les regions en llurs aspiracions.

Catalunya no pot desvirtuar la seva manera d'ésser i, amb esperit d'amor, cal anar a la federació.

Som catalans que no volem deixar d'ésser espanyols. En la República vam veure les nostres aspiracions.

EL PRESIDENT DE LA CAMBRA, com sigui que el discurs del senyor Carrasco es perllonga recorda a l'orador, novament, la conveniència de no estendre's en llargues consideracions i anuncia que no s'acabarà la sessió sense estar aprovats els títols preliminar i primer de la Constitució.

CARRASCO continua el seu discurs i manté els seus punts de vista i assegura que els catalans volen treballar per la República.

EL PRESIDENT DE LA CAMBRA dona per acabada la discussió general i es passa a discutir les esmenes presentades.

La discussió de les esmenes

LARA recita una esmena a l'article onze i diu que els diputats de Tenerife creuen que a Canàries no hi ha més que una regió amb fisonomia autònoma i els representants de Las Palmas creuen que n'hi ha dos.

Les rivalitats que existeixen entre les illes de l'Arxipièlag poden resoldre's tornant a unificar les illes.

De subsistir el paràgraf primer, article primer de la Constitució es destina a la regió Canàries a eterna separació.

A evitar això va l'esmena que es presenta.

Es posa a votació l'esmena i es fa en forma ordinària.

Voten en contra els socialistes i sorgeixen alguns dubtes sobre si hi ha o no majoria.

Amé aquest motiu es promou un escàndol.

Els timbres criden els diputats.

EL PRESIDENT DE LA CAMBRA diu que la Mesa havia proposat que la votació fos ordinària, però els socialistes demanen que sigui nominal.

En efecte així es vota i es rebutja l'esmena per 163 vots contra 37.

Els diputats radicals, part dels bascos i els canaris abandonen el saló i no voten.

S'aprova l'article onze.

EL PRESIDENT DE LA CAMBRA diu que com que sembla que hi ha diàlegs per l'acceptació de la votació de l'esmena del senyor Lara, en

INFORMACIO ESTRANGERA

LA CRISI FINANCIERA UNIVERSAL

La depreciació de la lliura comença a produir els seus efectes a diversos països

L'Argentina adopta el dòlar com a base de càlcul

Buenos Aires, 25.—En vista de la suspensió del patró or i de la inestabilitat dels canvis de moneda estrangera, els directores del Banc, en una reunió celebrada ahir, acordaren que en el successiu es prengui el dòlar com a base de llurs transaccions al tipus de cent dòlars per 180 pesos or. — Fabra.

Repressa d'operacions

Calcutta, 25.—La Borsa i els Bancs han reprès avui llurs operacions en valors i canvis, amb tota normalitat en els negocis. — Fabra.

El preu dels cereals augmenta a Alemanya

Berlín, 25.—D'ençà del desencadenament de la crisi britànica, es registra una pujada insubstancial en el preu dels cereals a totes les Borsas de mercaderies del Reich. — Fabra.

La davallada de la lliura a la Borsa de París

París, 25.—A primeres hores de la tarda, la lliura esterlina es cotitzava a Borsa a 88'2 i 88. — Fabra.

Bèlgica no abandonarà el patró or

Brussel·les, 25.—El Banc Na-

A ANGlaterra

La situació política s'ha tornat a enterbolir. — S'esperen esdeveniments d'importància per a la setmana entrant. Sembla que es decidirà la convocatòria d'eleccions generals

El senyor MacDonald torna a Londres

Londres, 25.—Aquest matí, a les vuit, arribà a Downing Street el senyor MacDonald, el qual ha passat dos dies completament isolat al camp per recomanació dels metges. — Fabra.

Les transaccions s'hauran de fer al comptat

Londres, 25.—L'Stock Exchange anuncia que a partir de demà, totes les operacions hauran de fer-se al comptat i que no podran ésser continuades de dia en dia. — Fabra.

Gandhi conferència amb Lord Irving

Londres, 25.—El líder nacionalista Gandhi ha celebrat avui una entrevista amb Lord Irving, ex-vice rei de l'Índia. — Fabra.

S'esperen esdeveniments importants per a la setmana entrant

Londres, 25.—En acabar el Consell de ministres, que ha estat presidit pel senyor MacDonald, no s'ha facilitat cap declaració, en contra del que s'havia manifestat en començar la reunió.

La situació política no és tan clara com ahir, però el fet que les converses continuaran a

A ALEMANYA

El visat de passaports dels súbdits espanyols

Berlín, 25.—En vista que el Govern espanyol ha denunciat el conveni de reciprocitat per al visat dels passaports, el Govern del Reich ha posat novament en vigor que des d'avui s'implanti novament el visat per als súbdits espanyols que vagin a Alemanya. — Fabra.

Es dona com a segura la pròxima dimissió de Curtius

Berlín, 25.—Als circolo polítics ben informats hom declara que el fet que el Govern del Reich hagi renunciat a discutir els problemes de la política estrangera fins després de la visita que han de fer a Berlín els senyors Laval i Briand, demostra que no pot quedar cap dubte sobre la precària situació en què es troba el ministre d'Afers estrangers, senyor Curtius, en el si del Gabinet.

En els dits circolo es dona com a segura la pròxima dimissió del senyor Curtius del seu càrrec de ministre d'Afers estrangers. — Fabra.

nal jaumista de Guipúscoa un telegrama negant que sigui cert el seu propòsit de renunciar als seus drets, i afegeix que ell en tot moment, i més ara, es deu a Espanya i al seu país.

cional posseeix en l'actualitat un 67'05 per 100 de cobertura metàl·lica en or, que garanteix no solament els bitets, sinó tots els altres compromisos del Banc.

El Govern ha declarat que no s'havia tractat per res de què Bèlgica abandoni el patró or. — Fabra.

Itàlia augmenta les tarifes duaneres

Roma, 25.—Per tal d'evitar que es produeixi un dèficit en el pressupost, el Govern ha establert una sobretaxa de Duanes de 15 per 100 sobre el valor de totes les mercaderies importades, per a les quals no existeixi tractat de favor.

Per als combustibles minerals, la sobretaxa només és del 10 per 100. — Fabra.

TERRATREMOLS

Un violent seisme a Java

Batavia (Java), 25.—S'ha registrat un violent terratrèmol l'epicentre del qual sembla haver estat a 450 quilòmetres en la direcció N.-E. Hom creu que ha estat a la illa Cugano al Sud de Sumatra, on els efectes hauran repercutit més intensament. — Fabra.

A LA SOCIETAT DE NACIONS

S'ha reunit la Comissió de Pressupostos

Ginebra, 25.—La Comissió de Pressupostos de la Societat de Nacions ha celebrat avui una reunió.

Diversos delegats han demanat que es procedeixi a una revisió del pressupost de construcció del nou Palau de la Societat, el qual, segons es diu, ultrapassarà en sis o set milions de francs suïssos el crèdit de 28 milions que fou votat per l'Assemblea en 1930. — Fabra.

Espanya s'adherirà al Conveni del Crèdit Agrícola

Ginebra, 25.—En la sessió d'avui el senyor Lerroux ha anunciat que el Govern espanyol signarà d'un moment a l'altre el conveni en virtut del qual es crea l'obligació del crèdit hipotecari agrícola.

Aquest conveni ja ha estat signat per 21 països. — Fabra.

ALS ESTATS UNITS

Ha augmentat el nombre dels sense feina

Washington, 25.—El president de la Federació Americana del Treball anuncia que el nombre d'obres sense feina als Estats Units es calcula en uns 5.600.000, xifra que representa un augment de 350.000 des del mes de juliol. — Fabra.

A L'INDIA

Es tem una nova agitació musulmana

Srinagar (Índia), 25.—Entre els elements hindús hi ha una gran efervescència perquè es tem la reproducció dels excessos als quals es lliuraren dies enrera els musulmans.

Aquests armats de destrals, espases i bastons, envairen un barri de la ciutat en el qual s'atrinxeraren i es feren forts. A pesar de totes les recomanacions de les autoritats perquè es dissolguessin, s'hi negaren.

Les tropes estan preparades per tot el que pugui venir. — Fabra.

Els rebels en acció

Rangoon, 25.—Sis dels 160 rebels que alacaren ahir l'assaltació de Pudigon, foren morts per la policia.

Els bandits tallaren els cables telegràfics.

Manquen detalls. Les forces governamentals s'han apoderat de moltes armes i municions al districte de Thaeimyo.

A Srinagar, 15.000 rebels que acampaven aquí des d'ahir, han rebut reforços de 3.000 homes armats amb fusells. No obstant els rebels no han donat mostres d'activitat.

A causa de la gravetat de la situació, la policia ha rebut poders especials amb ordre de suprimir tota mena de causa de desordre. — Fabra.

A FRANÇA

Han arribat els cadàvers de Le Brix i Mesmin

París, 25.—Aquest matí ha arribat l'aviador Doré, procedent de Rússia, el qual venia acompanyant els cossos dels infortunats companys Le Brix i Mesmin, morts, com és sabut, als Urales, en intentar el raid París-Toquio en un sol vol. — Fabra.

Laval accepta la invitació de Hoover

París, 25.—El Consell de ministres ha acordat acceptar la invitació que el president senyor Hoover dirigí a M. Laval perquè el visités a Washington.

Els senyors Laval i Briand han donat compte al Consell de llur pròxima visita a Berlín, invitats pel Govern del Reich.

M. Briand ha donat compte dels esforços realitzats per França en el conflicte xino-japonès. — Fabra.

LA LIQUIDACIO DEL JAUMISME

Don Jaime renuncia els seus drets i carrega el mort a l'infant Joan

París, 25.—"Le Matin" reproduïx una informació d'origen anglès, segons la qual el pretendent al tron d'Espanya, Don Jaime de Borbó, ha renunciat als seus drets a favor de l'infant don Joan de Borbó, fill de l'ex-rei d'Espanya.

Això representa, segons l'esmentat diari, la reconciliació de les dues rames borbòniques que estaven separades des de la mort de Ferran VII.

La reconciliació tingué lloc en una entrevista celebrada a Fontainebleau. — Fabra.

EL CONFLICTE ENTRE XINA I EL JAPÓ A LA MANXURIA

Els bons desigs dels Estats Units

Washington, 25.—El senyor Stimson ha tramès una nota als Governos de Xina i del Japó fent vots perquè arribin amistosos i ben aviat llurs actuals diferències.

En l'esmentada nota s'expressa el desig de Nord-Amèrica de no intervenir en el conflicte. — Fabra.

Una condemna de l'actitud del Japó

Nova York, 25.—A Moscou (Estat de Ohio), el senador Borah pronuncià un discurs, en el qual va dir que aduho considerant com a bones totes les raons adduïdes pel Japó, la seva intervenció a Xina es contraria al Tractat de Versalles, a l'acord de les nou potències i al Pacte Kellogg. — Fabra.

El Japó no admet una comissió d'enquesta

Ginebra, 25.—El Japó ha dirigit una nota a la Societat de Nacions, en la qual diu que té

en compte la crida de la Societat de Nacions, però que es negaria a la designació d'una Comissió d'enquesta. — Fabra.

L'examen de la qüestió segueix el seu curs

Ginebra, 25.—Durant la sessió celebrada ahir per l'Assemblea de la Societat de Nacions, el president, senyor Titulesco, concedí la paraula al senyor Lerroux, el qual va dir, entre altres coses:

Les diferències sorgides entre Xina i el Japó s'estan examinant pel Consell, i les consultes amb els representants en el Consell, de Xina i el Japó, segueixen el seu curs, i tenim l'esperança que aviat hi haurà una solució satisfactòria.

El Consell espera poder fer a l'Assemblea una exposició completa de l'assumpte així que les circumstàncies ho permetin, i mentre tant m'encarrega que demani a l'Assemblea que dediqui a la qüestió tota l'activitat i atenció que exigeixen l'interès de la pau i el respecte a les dues parts en causa. —

Darrera hora

DE MADRID

CONTINUACIO DE LA SESSIO DE CORTS

Els diputats catalans inicien la seva retirada de la Cambra a conseqüència d'haver-se aprovat una esmena de Largo Caballero. Es decideix que aquesta sigui discutida un altre dia

Madrid, 26, (a les dues de la matinal). — El senyor ALCALA ZAMORA diu que està d'acord amb l'esmena presentada pel senyor Largo Caballero, però que ha de votar amb els diputats catalans. Aconsella el ministre del Treball que no porti les coses a aquests extrems.

EL PRESIDENT pregunta si es pren en consideració l'esmena i els socialistes demanen que es verifiqui votació nominal. S'efectua aquesta i llança cent-trenta-dos vots a favor de l'esmena i cent-divuit en contra.

EL PRESIDENT diu que l'esmena queda presa en consideració i que per tant, serà incorporada a l'article que es discuteix per a ésser discutida ensem amb aquest.

El senyor LLUHI I VALLESCA manifesta que discrepant només en part de l'esmena considera que ha d'ésser discutida a part de l'article.

EL PRESIDENT contesta negativament.

El senyor COMPANYS s'aixeca indignat i fa senyes als seus companys de la minoria catalana perquè es retirin de la Cambra. Els catalans es disposen a atendre la indicació del senyor Companys, però altres diputats surten al seu pas i els detenen perquè no surtin del saló.

El senyor LLUHI. — Nosaltres votarem en contra de l'article si s'aprova l'esmena.

(Els diputats catalans es dirigeixen de nou cap a la sortida i es promou formidable aldarull).

EL PRESIDENT amonesta els catalans pel seu gest i diu que aquestes actituds es repeteixen amb excessiva freqüència i no es pot seguir així.

El senyor OSSORIO I GALLARDO diu que vota en favor de l'esmena però que al seu judici tenen raó els catalans.

PRIETO, des dels escons socialistes, diu a crits que això no pot ésser així. (Es reproduïx l'escàndol, encara major que el darrer).

OSSORIO I GALLARDO diu que ha de discutir-se l'esmena específicament, no amb l'article.

SABORIT diu que es sotmet a l'autoritat de la Presidència de la Cambra però que lamentaria que s'absentessin de la Cambra els diputats catalans.

No volem que diguin després que els socialistes els hem atropellat.

EL PRESIDENT pregunta si es discuteix l'esmena, a part a títol de secció i la Cambra contesta que no, però que després d'unes intervencions es posa a discutir l'esmena.

LLUHI I VALLESCA diu que per co succeït amb l'esmena es pot facilitar el que succeirà amb l'estatut de Catalunya. ARA HEM VIST QUE NO S'HA COMPLERT EL PACTE ACORDAT AHIR PELS CAPS DE LES MINORIES. EL PRESIDENT DE LA CAMBRA I EL PRESIDENT DEL CONSELL.

(Diverses veus: Molt bé!)

LLUHI I VALLESCA rebutja que sigui cap estorb per als compromisos internacionals el fet que les regions intervinguin en la legislació social. Diu que l'Estat pot legislar i les regions

complir la legislació. Afegeix que en molts Estats ja es procedeix d'aquesta manera.

La intervenció de les regions a la legislació social fou demandada precisament a la Generalitat per dos obrers socialistes.

L'orador segueix lamentant que no es compleixi el pacte estipulat ahir.

El senyor LARGO CABALLERO manifesta que no està d'acord amb què s'hagi autoritzat la discussió de l'esmena presentada per ell, independentment de l'article. Defensa els comitès paritaris i diu que els obrers de Catalunya rebutgen tota intervenció de les autoritats. Afegeix que les regions no poden organitzar recursos com el d'assegurances d'atur forçós i de maternitat.

El senyor LLUHI I VALLESCA nega això i recorda la Borsa creada pel svagistes metallúrgics de Barcelona.

El senyor BOTELLA nega que no s'hagi complert el pacte estipulat ahir.

El senyor BESTEIRO diu que en la reunió va patrocinar la concòrdia. Diu que això ha fet sempre perquè és la seva norma d'obrar, però que no defensarà res que minvi les prerrogatives de la Cambra.

El senyor COMPANYS diu que després de la reunió d'ahir extia per a tots els reunits un compromís moral que s'aproves el dictamen sense cap més discussió. Diu que els diputats catalans no poden accedir a què sigui retirada l'esmena del senyor Alcala Zamora i ara es disputa el substitutiu acordat.

Creu que els diputats catalans han donat suficients proves d'amor a la concòrdia, sacrificant freqüentment les seves conviccions. He de dir amb dolor de la minoria catalana que és portada pel camí de l'engany.

UN DIPUTAT SOCIALISTA: Això és una imprudència.

El senyor COMPANYS: No admeto lliçons de ningú. (Es produeix un sorollós incident que acaba donant explicacions el diputat interromptor.)

EL PRESIDENT diu que donat l'estat dels ànims considera que el que procedeix és ajornar la discussió de l'esmena del senyor Largo Caballero fins un altre dia, i així s'acorda.

Es passa a discutir una altra esmena del senyor AREVALO. (Segueix encara la sessió, ja que cal discutir tot l'articulat del dictamen.)

DE BARCELONA

TOPADA DE DOS AUTOS

Ahir al vespre, al Passeig de Gràcia, cantonada al carrer del Rosselló, van topar un taxi i un auto particular. A conseqüència de l'accident va resultar lesionada Neus Vives Ibañez, de 30 anys, la qual fou portada a la Casa de Socors de Gràcia, on li fou apreciada una ferida contusa a la regió temporal esquerra, de pronatista greu. Després d'així, fou portada a la Clínica L'Albany.

deixar la paraula per al diputat que intervingu.

SABORIT diu que la minoria socialista ha demanat votació nominal per entendre que així ha de votar-se tot el que afecta a la matèria constitucional.

ALCALA ZAMORA diu que ha votat a favor de l'esmena perquè desitjava que amb la unió del Arxipèlag aquest pogués descabellar-se millor.

EL PRESIDENT DE LA CAMBRA torna a explicar que havia proposat la votació ordinària per a establir temps, però que davant el peticó dels socialistes, la Mesa accedí a què la votació fos nominal, puix que en tot moment vol complir el Reglament.

LARA agraeix les explicacions del senyor Besteiro i es dona per acabat l'incident.

En votació ordinària es rebutja l'esmena del diputat base senyor Horn, i també es rebutja una altra esmena que defensa el diputat senyor Aguirre i s'oposa a una vegada que rebutja la Cambra una proposta sobre l'autonomia pugui reproduir-se aquesta proposta fins que hagi transcorregut un termini de cinc anys.

Com que no hi ha més esmenes presentades a aquest article, a un quart de deu s'aixeca la sessió per a reprendre-la a dos quarts d'onze i no aixecar-lo ja fins que s'aprovi el Títol I de la Constitució.

La sessió nocturna

Prosegueix la discussió de l'articulat

Sobre la sessió quan mancaven deu minuts per a les onze.

Les tribunes estan plenes. Als escons bastants diputats.

Al banc blau els senyors Alcala Zamora, Azafia, Casares, Alborno i Barrios.

ROYO VILLANOVA fa una consulta sobre l'article 12 que es refereix a nomenaments de justícia.

Diu que s'ha tingut especial cura en no taponar la discussió de l'Estatut català, però que de les qüestions que afecten als altres diputats ningú se'n preocupa.

A la meua manera d'entendre, ha de quedar ben assenyalat que els jutges i magistrats han d'ésser nomenats en tot cas pel Poder públic.

Assigura que la Constitució és l'aberrador de Catalunya.

Si en tots feia igual, la Constitució que sortirà d'aquí serà un paper mullat.

ALCALA ZAMORA diu que a ningú de la Cambra ha de recordar el repartiment de poders en tota Constitució és inadmissible.

Tranquil·litat i senyor Royo Villanova perquè el que ha exposat és tot una falsa al·legria.

La jurisdicció del Tribunal Suprem està ben clara i terminant.

No corra cap perill d'assalt.

A més tot el que aquí es digui no és ara per a prejutjar el contingut dels Estatuts.

Es més: està reservada entre les potestats la d'apel·lar el Tribunal Suprem.

També s'ha al·ludit a la Confederació de l'Ebre i a això diré que no es consignarà un article especial per a aquest motiu, per molt important que sigui l'assumpte.

En arribar a discutir-se els Estatuts, s'assenyalà el que sigui precís.

Per tant, ja ho sabem; la justícia a Valladolid, a Cuenca, a Barcelona, dependrà de l'Estat, en tant que un Estatut fixa les normes que distribuïxin aquestes facultats.

Queda aclarit que a la Constitució no podran oposar-se mai els Estatuts; en cap cas seran aquests contraris a la Constitució i a les lleis fonamentals.

ROYO VILANOVA agraeix les paraules del president i assenjala que a l'article 14 no estan clarament determinades les funcions de sobirania perquè aquesta resideix en el Parlament.

ANSO parla en nom de la minoria radical basco-navarresa.

Afirma que vol fer unes disquisicions sobre el contingut de l'Estatut base i assegura que la seva aprovació corra perill per una esmena de caràcter religiós que els elements catòlics han preconitzat que s'incorpori al dit Estatut.

Queda aprovat l'article dotze.

JIMENEZ ASUA llegeix el nou text de l'article tretze post a votació.

VALDECASAS, de la Comissió, explica breument el seu contingut.

SAMPER defensa un vot particular en el sentit de què no podrà federar-se cap regió autònoma, però aquestes es podran equipar en el propòsit d'ampliar més la zona regional.

Es rebutja el vot.

ALOMAR demana que consti la seva adhesió al vot, peticó que formulen també altres diputats, que manifesten que aquesta peticó consti en el Diari de Sessions.

BEUNZA en defensa una altra en el sentit que sigui factible la federació de regions autònomes limitades.

Mostra la seva seguretat que no prosperarà, però diu que en té prou amb que consti en el Diari de Sessions.

Demana, però, que no es tanqui aquest camí, que en definitiva no fa cap mal a la pàtria.

Es refusa l'esmena i queda aprovat l'article 13.

Es posa a discussió l'article 14 i es llegeix un vot particular de Leizaola.

Al banc blau hi ha tot el Govern, llevat dels ministres de Justícia i Instrucció.

La Cambra, molt animada. Es llegeixen altres vots del mateix senyor Leizaola, que es refereixen a altres punts de l'article. LEIZAOLA els defensa i parla de llibertat de cultes.

Les responsabilitats

Ha declarat el pistoler Ortet

Madrid, 25.—En una de les seccions del Congrés s'ha reunit la Comissió de Responsabilitats. També s'ha reunit la Sub-comissió que entén en les responsabilitats derivades del cop d'Estat.

Davant la Sub-comissió de Responsabilitats ha declarat avui Ortet, pistoler del Sindicat Lliure.

El president de la Comissió de Responsabilitats, senyor Carlos Blanco, ha rebut la visita de l'advocat de Barcelona senyor Joaquim Armisen. Tractaren del projectat viatge de la Sub-comissió esmentada a la Ciutat Comtal i de la situació dels detinguts, així com del Tribunal que ha de jutjar-lo. Sobre aquest extrem no hi ha acord en la comissió, malgrat l'aspecte polític de l'assassinat del senyor Layret.

Es pot treure profit de l'arxiu de Primo de Rivera

LA SESSIO DE L'AJUNTAMENT

Un debat sobre les finances municipals. — Després d'una llarga exposició millonària del senyor Bausili i de nombroses intervencions i rectificacions, majoria i minoria es posen d'acord que cal vetllar per les finances de la ciutat

Abans de començar es formen grans conciliabuls a l'entorn de les més importants figures del Consistori. El Sr. Casanoves, per exemple, reuneix el Sr. Vachier i el secretari Sr. Pi i Sunyer, i així per fent. El Sr. Bausili circula amb una gran cartera ministrar plena de documents que parlen amb set rítmics. Grups animadíssims de regidors es dediquen a signar les propostions que constituïren els postres de la sessió, postres abundants i tanmateix, al públic, carnisseris i vaquers i carnisseris i vaquers.

Quan toquen les set menys cinc minuts, el senyor Ventós, que presideix, toca la campaneta i comença la sessió, a fora ja ha començat amb més puntualitat, l'edifici de lluna, que no ens serà per més veure.

En el

DESPATX OFICIAL

hi trobem comunicacions que es compensen, com una de la Societat "El Libre Pensamiento", de Madrid, de data 14 del mes en curs, adherint-se a l'acord pres per l'Ajuntament de la nostra ciutat, d'elevar un monument a la memòria d'En Francesc Ferrer i Guàrdia.

I una altra del Centre de Defensa Social i d'Acció Popular, protestant de l'acord consistorial pres per aquest Ajuntament d'erigir un monument a En Francesc Ferrer i Guàrdia.

N'hi ha després una de l'Alcaldia de Cartagena, de data 5 del mes en curs, interessant que l'Ajuntament de Barcelona s'adhereixi a la petició feta al senyor President del Govern provisional per la Corporació municipal d'aquella ciutat, a l'objecte que es dicti una disposició que prohibeixi l'exercici del càrrec de regidor a tots els que l'exerciren des del 17 de setembre de 1923 fins que va caure la Dictadura.

I s'aprova un ofici de l'Alcaldia elevat a la proposta de comparèixer en el ple ordinari formulat per la Companyia "David", S. A., contra l'acord de 29 de juliol darrer.

I es passa a

L'ORDRE DEL DIA

que comença, entre els dictàmens de damunt la taula i amb caràcter preferent, amb una "petició feta pel ciutadà regidor Bausili, que es discuteixi en Consistori el problema del pagament dels creditors municipals, i en relació amb ell, el de la qüestió financera municipal, amb caràcter general".

El senyor Bausili ja sap el que demana. Demana, naturalment, per illar-se, i es llueix, i fauix de mala manera. Com que ens llura la part essencial del seu discurs, molt espès de xifres, a més de municipal, no volem gaires dificultats per seguir-lo; només, de vegades, hem de corregir algun motiu que es veu que en les notes havia estat pres per altre.

LA SITUACIO DE LES FINANCES MUNICIPALS

Ultra els creditors urgents a què es referia un dictamen aprovat en la sessió anterior, l'Ajuntament té molts altres creditors els interessos dels quals han de merèixer el màxim respecte.

Pregunta a la majoria com pensa pagar a aquests creditors. — Tenim assegurat el servei financer corresponent al venciment de primer d'octubre, però els compromisos de l'Ajuntament no es limiten solament al servei financer del seu deute. Demanem de banda el déficit del pressupost anterior d'uns 19.000.000 de pessetes i els altres deutes de l'Exposició — que sabem importen bastant més de 20 milions, però que la Comissió liquidadora encara no ha fet públic —, existeixen crèdits reconeguts a càrrec del pressupost ordinari actual, no inferiors probablement a 10 milions de pessetes. Hi ha desenes, podríem dir centenars de petits creditors. El crèdit municipal no guadrà del prestigi necessari mentre no hi hagi un pla que permeti satisfer els compromisos presents i el pagament dels anteriors.

Examinaré la situació, que és

temporària i delicada.

Es de lamentar — diu — que la iniciativa no hagi sortit de la majoria. Però nosaltres — diu — veiem l'actuació consistorial, no volem tenir més temps la responsabilitat d'una col·laboració lleialment oferta per a fer tasca constructiva. No volem que mai puguem interpretar-se que la nostra col·laboració pugui servir per a sumar-se a una tasca o completament equivocada i perjudicial o absolutament nul·la.

MARXA DE LA RECAPTACIO

Durant els dies en què els títols municipals es cotitzaven a tipus molt baixos, circulaven tota mena de rumors sobre la marxa de la recaptació. Fora convenient que l'Ajuntament acordés publicar la perniciosa.

Perquè l'opinió estigui orientada i interessant fer saber que la recaptació, segons el seu curs normal, en l'època de l'any 1931, és de 40.247.700 pessetes a concepte de tributs corresponents a

l'any actual, i més de 10 milions de pessetes corresponents a resultes d'exercici anterior. El total és bastant superior a l'import ingressat en les Caixes municipals durant el mateix període de l'any passat.

Però, malgrat la pressió recaptatòria, el pressupost ordinari, per no haver sabut arbitrar els recursos que es varen preveure en confeccionar el pressupost de 1931, se saldaria amb un déficit considerable. I aquest déficit és més de tenir en compte perquè ve agreujat per l'enorme quantitat de deute que té emès l'Ajuntament de Barcelona.

DEUTE EN CIRCULACIO

En xifres rodones, Barcelona té avui 900 milions de pessetes de deute. Corresponen, doncs, 900 pessetes per habitant. El deute, per habitant, de les principals ciutats d'Espanya i de l'estranger, és el següent:

Barcelona	Ptes. 900.—
València	218.2
Bilbao	638.1
Sevilla	226.1
Paris	Frs. 2.011.3
Berlin	R. M. 98.3
Milà	Lit. 699.1
Nova York	U. S. A. 21.1
Chicago	66.54
Buenos Aires	Pesos 80.1

Amb la sola excepció de Nova York, Barcelona és la ciutat, de les esmentades precedentment, que, tenint en compte el valor or de la moneda en el moment de fer els emprèstits, té un deute relatiu més important.

RESUM DE LA SITUACIO

Al pressupost de despeses de 1931 importa 116 milions de pessetes que com a conseqüència de les atencions socials i de la no aplicació d'un criteri d'economies, pujarà probablement a 118 o 120 milions de pessetes. Els ingressos, incluint-hi els arbitris extraordinaris, no excediran d'uns 100 milions de pessetes. Anem, doncs, a tancar — l'any 1931 — el contra ço que és d'esperar l'Ajuntament no obtingués la subvenció de l'Estat — amb un déficit que com a màxim oscil·larà entre 15 i 20 milions de pessetes.

El pressupost de 1930 es tancà amb un déficit, que encara falta liquidar, de 19 milions de pessetes. L'Exposició de Barcelona té creditors per una xifra que no coneixem exactament, però que estimem en 24 milions de pessetes.

A més, hi ha creditors molt importants de pressupostos extraordinaris aprovats amb anterioritat, que tenen com a contrapartida títols en cartera que mentre no millorin les condicions i, per consegüent, no es puguin posar els títols en circulació, no hi ha manera hàbil de fer efectiu el pagament. Al 31 de desembre es va dels 66 als 70 milions de pessetes.

Fa història de la gestió dels regionalistes i després diu: En l'actual Ajuntament, correspon a la majoria de l'Esquerra l'orientació del problema. Nosaltres hem de lamentar que l'Esquerra no volem tenir en consideració el pla traçat per l'Ajuntament anterior. En el seu dia protestarem de l'ajornament del pagament del cupó — ajornament degut únicament a la desídia de les persones llovers responsables — i presentarem una proposició per a efectuar la conversió de l'emprèstit de 1922 en forma que hauria estat viable si el retard en el pagament del cupó i de l'amortització del primer de juliol no hagués quebrantat el crèdit del Municipi.

LA SUBVENCIO DE L'ESTAT

En 24 de març de 1931, essent ministre d'Hisenda el senyor Ventós, la "Gaceta" publicà un decret comproment-se a presentar a les Corts un projecte de llei concedint als Ajuntaments de Barcelona i Sevilla una subvenció durant dos anys per contribuir a les despeses de les respectives Exposicions, el caràcter internacional de les quals està fora de dubte.

Existim absolutament precis que amb tota urgència l'Ajuntament faci les gestions necessàries a Madrid per a la presentació i aprovació del citat projecte de llei. Parla de les gestions del senyor Lluhi, que declara equivocades.

El senyor Prieto no ha demostrat tenir un gran afecte per a Catalunya, i per altra part, no se'n escapen les preocupacions que pesen sobre ell com a conseqüència de la situació de la hisenda general espanyola i del problema del canvi de la peseta.

L'Ajuntament actual no pot presentar-se com a completament deslligat de l'actuació — evidentment socialista — dels homes de la Dictadura.

LA LIQUIDACIO DE CREDITIS I DEBITS AMB EL TRESOR

Tenim una sèrie de demandes, en suspens totes, a formular al Tresor. No fa gaire temps que els darrers donaven compte que per a compensar el lliurament de diversos crèdits a l'Ajuntament de Madrid, s'havia accelerat la liquidació de crèdits i debits que tenia igualment pendents amb l'Estat.

El Govern de la Dictadura va treure a l'Ajuntament els impostos de dèdules i les patents d'automòbils. Es tracta de dos dels impostos de més elasticitat, la compensació dels quals per un cupus fix i raquíut perjudica en diversos milions de pessetes el nostre erari.

L'Ajuntament, en nom i amb la cooperació de tota la ciutat, hauria de reclamar immediatament contra aquest abús de poder, i a la vegada hauria de gestionar també la liquidació de tots els crèdits antics, que importen una quantitat respectable de milions de pessetes.

DEPURACIO DE LA FUNCIO ADMINISTRATIVA

Tots estem convençuts que hi ha molts impostos que no reeixen, per defecte d'administració, i les quantitats que haurien de donar.

Caldria fer nous padrons, establir un veritable servei de control, simplificar el sistema de recaptació — donant facilitats als contribuents i introduint economies en el servei — per a obtenir el rendiment just dels impostos actuals. Tenim la seguretat que amb un perfecte sistema administratiu, l'Ajuntament recaptaria diversos milions de pessetes més.

ECONOMIES A INTRODUIR EN LES DESPESSES CORRENTS

Es un tòpic que acostuma a emprar-se en mitjans i reunions públiques el de les economies a introduir en el pressupost.

En un pressupost de 116.000.000, 23 es destinen a personal, diversos a despeses generals (automòbils, impresos, subvencions, etc.), 11 a contingent provincial i 51 al servei financer del deute.

Vet aci quatre partides, les més importants del pressupost, que totes elles són susceptibles de reducció.

Urgeix de fer una revisió de personal i suprimir bona part de subvencions i altres despeses de caràcter general.

I, a més, fóra necessari negociar amb la Generalitat una reducció del contingent.

El senyor Casanoves dirà que en les economies que proposem, no podran trobar-se les quantitats necessàries per salvar el déficit.

Parlem-ne. Les economies tenen un valor absolut i un valor psicològic de confiança.

I, en les actuals circumstàncies, el primer que cal fer és informar de la situació als ciutadans de Barcelona — dels quals volem en sou únicament mandatariis — per obtenir la col·laboració d'aquests ciutadans primers interessats en el sanejament de les finances.

Alemanya, Anglaterra i gairebé tots els països estan travessant una gravíssima crisi financera. Anglaterra, per exemple, té un déficit en el pressupost de lliures esterlines de 170 milions cinquena fou la seva primera mesura per procurar salvar la situació?

La introducció de severíssimes economies en tots els pressupostos de despeses. El mateix ha succeït a Alemanya i als altres països.

El problema de l'Hisenda de l'Ajuntament de Barcelona, salvant les distàncies, té les mateixes característiques. Donar al públic aquella sensació d'austeritat, de bona administració i de serietat màxima en les despeses, que el poble espera de vosaltres.

La situació, com hem dit abans, la considerem delicada però no catastròfica. El déficit de 1931 i els déficits dels anys successius si no es fes res per corregir-lo, oscil·larà, suposant que no es produïssin cap nova contingència, entre quinze o vint milions de pessetes com a mínim.

Fa pocs dies ens va sorprendre un telegrama publicat en tota la premsa de Barcelona: donava compte que una Comissió del nostre Ajuntament, presidida per l'alcaldia, havia sol·licitat del Ministeri d'Hisenda, una autorització per a implantar impostos de caràcter extraordinari. Hem de fer notar que l'alcaldia i els altres representants de l'Ajuntament que els acompanyaven en aquell moment, obrarien per compte propi o en nom de la majoria, però mai en nom i representació de tot el consistori, per quant nosaltres ignorem encara els detalls d'aquestes negociacions.

En canvi, en una nota de l'Alcaldia que algun diari publicà en la seva edició d'ahir, es nega el propòsit de crear nous arbitris i es parla d'una redistribució d'impostos per a obtenir una major justícia distributiva.

En què quedem? Les reserves pel moment oportú; els canvis de notes i de criteris, demostren l'absència de pla i de programa. I, mentrestant, els títols baixen i el crèdit municipal se'n ressent.

En finances públiques hi ha dos aspectes interessants. Els estudis doctrinaris i científics — interessantsíssims des d'un punt de mira d'orientació general — i els urgents i pràctics d'aplicar els ingressos a les despeses. L'Ajuntament té plantejats amb urgència i perentorietat aquest darrer i, per consegüent, cal anar de seguida a introduir veritables economies com a base essencial per a la necessària nivellació del pressupost. Un cop assolida aquesta nivellació i d'acord amb els altres organismes, que constitueixen la nostra unitat econòmica, podrem

examinar, si així es desitja, l'orientació general de les finances públiques. Mentrestant, esperem que el senyor Casanoves ens comunicari l'opinió de la majoria amb respecte al pla d'economies que acaben d'exposar i que ensam ens voldrà aclarir l'abast de les negociacions de Madrid i de la darrera nota pública.

Acaba el senyor Bausili demanant que li reservin la paraula per quan el senyor Casanoves li hagi contestat.

El senyor SOLA intervé només pel deure que en tenen tots els que representen sectors polítics. Està d'acord en conjunt amb el senyor Bausili, però no és derrotista; al contrari. Cita alguns munitis i diu que s'ha d'anar a un pressupost extraordinari de liquidació.

El senyor CASANOVES: Fa un mes que es demana al Govern.

El senyor SOLA diu que cal anar, no a una nivellació financera, sinó econòmica; no es pot pensar en cap cas a augmentar la tributació actual, sobretot al proletariat i a la classe mitjana. Unicament es pot anar a una nova forma de tributació de les grans fortunes, quasi els milionaris. S'ha parlat d'una famoses declaracions de l'alcaldia, no desmentides, d'unes gran obres, com la prolongació del carrer de Cortis fins a Castellet. S'ha de pensar, al contrari, a reduir despeses, a fer economies. La recaptació ha augmentat, però podria augmentar més.

Es refereix a la manca d'un actiu industrial i a la municipalització dels serveis públics en un sentit més industrial que no pas socialista, com ha fet Birmingham. Barcelona no està preparada, però podria haver-hi una fórmula intermèdia que podria consistir en la compra per l'Ajuntament de les accions pagant-les amb paper municipal.

El senyor CASANOVES diu que l'Ajuntament hi perdria diners, perquè la Companyia de Tramvies hi perd.

El senyor SOLA diu que no és pas cert.

El senyor CASANOVES: I doncs, ¿per què votàveu l'augment de tarifes?

El senyor SOLA diu que ell no és partidari dels augmentos, però que acata les lleis, i cita el cas de les marques de taxis i de l'acord de l'Ajuntament suspès per un jutge.

Els beneficis que fan les Companyies podria fer-los l'Ajuntament. Preconitza la municipalització del tipus dels tramvies de París, però no com a aquella capital, que dona a les organitzacions de caràcter tècnic primes sobre els ingressos, sinó sobre els beneficis i, com a Londres, limitant aquests.

Mentre el senyor Solà parla, el senyor Velilla lleixei "A B C" amb gran atenció.

Per a aquesta obra, acaba el senyor SOLA, sempre estarà al costat de la majoria.

El senyor ULLED, en absència del senyor Girald, diu, s'aixeca a defensar el seu criteri modest, per ésser de la minoria radical. No sap a què ve la intervenció del senyor Bausili; diu que això és alarmar els creditors i posar en mala posició a la majoria (el senyor Ulled és de la minoria radical).

Explica que el gas es pot municipalitzar i l'electricitat no, i creu com el senyor Bausili que s'han de dirigir a l'opinió pública. Diu que cal agregar els pobles propers, on, com abans a Sarrià, s'hi refugia la gent de diners per no pagar impostos. La revolució, diu, ha posat la llei a les nostres mans. "La minoria radical, diu el senyor Ulled, col·laborarà d'una manera elevada a posar a contribució el radical, diu, el capital, però mai a posar nous impostos o a augmentar-los."

(El senyor Bausili fa que sí amb el cap.) Solució? Ell proposa una comissió presidida pel president de la l'Hisenda, que estudiï la municipalització dels serveis i les agregacions. A la comissió hi hauria el senyor Bausili, i així s'atribuiria al superàvit.

El senyor DURAN I GUARDIA, socialista, diu que ha vist amb condol la municipalització. Creu que els serveis públics no han de donar beneficis als Ajuntaments. El millor és associar l'Ajuntament a les empreses privades. Advocat per la superació dels impostos indirectes i es reserva per parlar-ne quan es treguin els pressupostos.

El senyor VELILLA no volia parlar, es reservava també; però, naturalment, en parlà, i en parla. Explica que s'està preparant per tractar les qüestions econòmico-financieres, i no negarà mai la seva cooperació encara que hagi de perdre la popularitat. Diu que la municipalització s'hauria hagut de fer el 14 d'abril, i referent-se als regionalistes diu que un partit que s'ha errat una vegada es pot errar una altra; en canvi la majoria no s'ha d'errar. Demana al cap de la majoria que s'expliqui cruanent. Si no es treuen alguns arbitris ignominiosos, ell s'aixecarà a protestar, i entre aquests hi ha l'inquietant, del qual tant parlà la majoria durant la campanya electoral.

El senyor CASANOVES es pregunta si el debat pot afavorir o perjudicar el crèdit de la ciutat. Hi ha dos aspectes, el polític i l'econòmic. Ningú no pot dir que la majoria no hagi fet el que ha pogut, però sembla que el senyor Bausili ignora en quina forma es mou aquest consistori, fill del 14 d'abril. Quan la majoria volia passar per damunt de l'Alcaldia, la Lliga li retreia la llei. L'Ajuntament no ha trobat ajut ni en els tribunals ni en els jutges. Cita el cas del concert amb el Frontó, referent al 3er 100 sobre les troveses.

(Entre en aquest moment el se-

nyor Xirau Palau, que feia dies que no se'l veia. Alegria en els seus amics.)

Cita el cas dels taxistes. Si volen alguna cosa hem d'anar a Madrid; en canvi, la major part d'Ajuntaments estrangers que ha citat el senyor Bausili tenen la seva carta municipal, que és una veritable autonomia. Es diu que l'Ajuntament no té cura de les subvencions. I bé: no s'ha aprofitat el pla, ni la carn; hi ha els mateixos preus que a l'abril i alguns han baixat. Parla de les responsabilitats que han acumulat 40 milions, i diu que aquests no es recuperaran encara que els acords hagin estat declarats lèius, a causa de les traves burocràtiques. "El déficit del pressupost municipal — diu després — abraça o abasta al voltant de 20 milions de pessetes". Explica les gestions del senyor Casanoves a Madrid, que donaren lloc, per trobar-se a l'entrevista entre aquest i el ministre d'Hisenda, el doctor Aiguader, a un malentès, ja que és del Port Franc d'on han de sortir el 28 milions de què es parla. Es mostra ofès per la distinció que es fa entre regidor i ciutadà; la gent no veu el sacrifici que fan quan esperen de partit i disciplina a servir el poble. (Les naves i els reporters ingerixen els sandvitxos i, naturalment, el sacrifici en pateix.) Parla de la qüestió dels passos a nivell i de les economies fetes.

El senyor SOLA i VELILLA: Això no és obra de la majoria: és obra de l'Ajuntament.

El senyor CASANOVES es disculpa pel retard del pagament del cupó; no és pas la primera vegada, diu, que passa. El 1906 també succeí, i no manàvem nosaltres.

El senyor PELLICENA: Ni nosaltres.

Segueix el senyor CASANOVES contestant el Sr. Bausili i mentre escriu, es va fent tard d'una manera aterridora, tant, que hem de deixar gran part de les interessants disquisicions en el misteri de la intimitat del públic que assistia a la sessió. Parla el Sr. CASANOVES de les economies, de l'apagament de llums a les deu i a les dues de la matinada. Agraeix la col·laboració que tots li ofereixen, i diu al senyor Velilla que li sembla un company de majoria.

El Sr. CABRER concreta. Diu que els arbitris els paguen sempre tots els ciutadans, d'una manera o altra, i ho explica. Es refereix al cas de l'impost d'inquilinat, que havia de suprimir-se consums i no ha suprimit res. El que cal no és pas augmentar els impostos, sinó disminuir les càrregues. El nombre de funcionaris es podria reduir en un terç i haurien de treballar matí i tarda, com els dependents en un negoci particular. Els únics funcionaris que més aviat s'han d'augmentar, són els agents d'arbitris i els guàrdies urbans. Amb això, i reduint serveis, es podria arribar a tenir superàvit. Barcelona necessita cent mil habitants més i si s'augmenten els impostos, la gent fugirà.

El Sr. BAUSILI rectifica i s'admira (apa, modestot!), que el seu discurs hagi originat aquest debat. Contesta als oradors que hi han intervingut.

El Sr. SOLA rectifica. Contesta als oradors que han intervingut en el debat.

El Sr. VELILLA no l'entén i pregunta als altres regidors si l'entenen. Sembla que es altres regidors l'entenen.

El Sr. ULLED rectifica i contesta als oradors que han intervingut en el debat. Diu que l'any 1906 no manàvem els radicals.

El Sr. PUIG I ALFONSO diu que sí.

El Sr. ULLED diu no, que els radicals no foren radicals fins l'any 1907, l'any de la Solidaritat.

El Sr. PUIG I ALFONSO diu que l'any 1906 ja n'hi havia 31.

El Sr. SOLA rectifica novament i contesta als oradors que han intervingut en el debat.

El Sr. CASANOVES rectifica i contesta als oradors que han intervingut en el debat, i s'aixeca finalment aquest a un quart d'onze. Sembla que el resultat ha estat que tothom s'ha fet de la majoria, almenys en aquesta qüestió de no voler que els electors estiguin contents i esperançats. El debat ha durat nou quarts.

SEQUEIX L'ORDRE DEL DIA

Segueix ràpidament. S'aproven, entre altres, els següents dictàmens:

ELS ASCENSORS

Proposant que es cedeixi a la Camàrca de la Propietat de Barcelona, referent a l'aplicació de l'art. 73 del Reglament de Sanitat Municipal, que s'ha d'aplicar tal com està aprovat, el dit article, o sigui:

"El servei d'ascensors ha de quedar assegurat de dia i de nit, no podent admetre excepcions en el dret de tal ús, a les persones que designin o necessitin utilitzar-lo."

A prece del senyor Huguet, era da-

munat la taula dels dia 9.

LES VAQUERIES

Amb una esmena del senyor Casanoves, s'aprova un dictamen que queda redactat en la seva part dispositiva:

Referent al problema de les vaqueries, que s'acordà que mentre la Comissió de Governació estudia i proposa a l'Ajuntament la solució, es trametin les instàncies d'establiment d'estables, de vaqueries i cabrerries que tinguin, aians d'aquest acord, aprovat l'emplacement per l'Ajuntament i practicat ja les obres necessàries per a l'establiment; queden, doncs, en suspens les instàncies que sense aquelles condicions es presentin a partir d'aquest acord.

El Sr. CABRER demana si és cert que les vaques que foren tretes de les vaqueries per l'anterior Ajuntament, ra hi havien tornat.

El Sr. CASANOVES diu que li

feren aquesta denúncia i acordaren tornar 50 duros de multa cada dia als vaquers; com que aquesta s'és reien es passà a l'Agència executiva.

El Sr. CABRER es demostra satisfet. (Algú mal intencionat es pot diria pensar per rivalitat professional. No és cert, però; el senyor Cabré no és d'ofici.)

LES DESPULES DE FERRER

Un dictamen de cementiris que proposava: "La concessió gratuïta d'un espai de terreny de 350 metres quadrats, assenyalat de lletra B a la Via de la Igualtat, Agrupació segona del Cementiri del Sud-Oest, a l'Alferrí Messeguer Reglan, administrador general de la casa editorial que amb el nom de "Publicaciones de la Escuela Moderna" fundà el ciutadà Francesc Ferrer Guàrdia; a l'objecte de construir un mausoleu que guardi definitivament les despulles del dit màrtir de la llibertat del pensament, fusellat al castell de Montjuïc el 13 d'octubre de 1909", s'aprova, però a petició del senyor PELLICENA se suprimeix del text la part des d'"administrador general", etc., fins al final.

EL PERIODE ELECTORAL

Uns quants dictàmens de nomenament de personal queden damunt la taula a causa del període electoral, durant el qual no es poden fer nomenaments.

ELS NOMS DELS CARRERS

S'aprova que siguin aprovats definitivament els noms dels carrers sotmesos a informació pública i publicats en el Butlletí Oficial de data de 2 de setembre, pertanyents a la barriada de Sarrià, i a més, els de "Setge de 1914", "Nou de la Rambla" i "Posseig de Santiago Rosinyol".

I que s'obri concurs per al subministrament i col·locació de noves plaques de retolació de carrers i l'arrencada de les que siguin inservibles.

PROPOSICIONS

Una dels senyors Duran Guàrdia, Jover i Costa: Que es cedeixi el Palau de Projeccions de Montjuïc per al miting que ha de celebrar al dia primer d'octubre vinent la Unió Socialista de Catalunya, i en cas de no poder ésser el dit Palau, qualsevol altre que reuneixi condicions.

Una altra dels senyors Oller, Escocet i Vinyals: Que s'acordi cedir als ciutadans Francesc Batalla i Isidre Musoles, en representació de l'Ateneu Popular del Poble Nou, Unió Socialista de Catalunya, Ateneu Enciclopèdic Popular i altres entitats i dels setmanaris "Alta Tensió" i "El Poble", el Palau de Projeccions per a demà, diumenge, al matí, per tal de celebrar un miting contra el smpresaments governatius, per la depuració dels fets de "Jefatura" i contra la persecució d'una part de la premsa.

Sembla que l'únic palau de Montjuïc que és una mica segur, és el de la Metalúrgia. Però tothom vol el de projeccions. Promou el debat el senyor Solà i el senyor Velilla demostren de mala manera. Tot aplegat té un to molt elevat.

EL CONGRES DE CINEMATOGRAFIA

Una altra del senyor Escocet aprovada diu:

"Que amb motiu del Congrés Hispano-Americà de Cinematografia que ha de celebrar-se a Barcelona, s'acordi cedir per a aquest la Banda Municipal i alguna unitat de la guàrdia, per a la sessió de gran gala que tindrà lloc en un dels primers locals de Barcelona, el dia que els organitzadors del Congrés assenyalin; que així mateix se cedeixi el Saló de Cent per al dia que aquells indiquin, a fi i efecte que puguin tenir lloc en aquest una de les sessions del Congrés; i que se cedeixi també al Congrés el Saló de Projeccions de l

ELSPORTS

DE LES ELIMINATORIES DEL CLUB DE REM BARCELONA D'AVANT ELS CAMPIONATS D'ESPANYA I TROFEU "JOAN CAMPS"

Com tenim anunciat en una de les nostres edicions anteriors, dijous passat al matí es corresgueren unes regates eliminatòries de skiff entre els pagadors del Club de Rem Barcelona dedicats en aquesta especialitat, a l'efecte de designar l'"sculler" que haurà de representar-lo en els propers campionats d'Espanya que, juntament amb el trofeu "Joan Camps", es correrà el dia 11 d'octubre en aigües del nostre port, organitzats pel Club Marítim de Barcelona.

En aquesta eliminatòria es presentaren els "skiffmans" senyors Enric Vidal, que tripulà el bot "Tossa", i Frederic Sagüés, que tripulà el bot "Cerdanya".

La regata transcorregué amb total normalitat, en la qual es demostrà molt superior l'"sculler" Vidal, vencedor el seu contrincant per la diferència de 45 segons.

Enric Vidal, a pesar del poc temps que fa que es dedica en aquesta difícil especialitat, demostrà un cla domini d'embarcació. Sagüés feu una excel·lent "arrencada" que li valgué col·locar-se a la davantera, però següentment fou passat per Vidal.

Per a demà, diumenge, a les vuit del matí, està anunciada la segona i darrera eliminatòria de "skiff", en la qual suposem que degut al canvi d'embarcació, de guanyar Vidal serà per escassa diferència.

A continuació se celebrà l'anunciada regata d'eliminatòria en jols de mar a quatre remers en punta i unívers entre els dos següents equips: Vives, Cardona, Boda, Camps i timoner Lozano; i Celay, Querol, Molera, Camarero, timoner Monpau.

Aquesta regata es correrà al cronòmetre i amb el bot "Barcelona" en els acostats dos mil metres en línia recta.

Sense menysprear l'equip Celay-Monpau, que ha demostrat en tota ocasió una bona moral i voluntat, excel·lent conjunt i enèrgica boga durant el trajecte d'una regata o eliminatòria, ens permetem augurar una victòria de l'equip Vives-Lozano, que, a part de reunir igualment les qualitats esmentades, posseeix unes condicions físiques molt superiors als seus contrincants.

CICLISME

CAMPIONAT DE CATALUNYA DE VETERANS

La Unió Ciclista Sagrera-Sant Andreu segueix treballant activament amb l'organització del II Campionat de Catalunya de Veterans, el qual tindrà lloc durant la festa major d'aquesta barriada.

Aquesta entitat, desitjosa de premiar l'esforç d'aquests veterans, està gestionant d'un important començament de bicicletes la donació del primer premi per a aquest campionat.

Així que s'ha fet públic la celebració d'aquesta carrera, ja s'han reunit donatius, resultant d'entre ells els donatius pel senyor governador civil de Barcelona i el del senyor Arquer Ricard.

CARRERA A LA BARCELONETA

Amb motiu de la festa major de la Barceloneta, demà, diumenge, tindrà lloc una carrera ciclista de recorregut 125 quilòmetres, sota el següent itinerari:

Barceloneta, Coll Blanch, Molins de Rei, Martorell, Coll d'Ullastrell, Terrassa, Sabadell, Granollers, Vilanova de la Roca, Montornès, Sant Adrià, Barceloneta.

La sortida tindrà lloc davant l'estatge social de l'entitat organitzadora Unió Ciclista Barceloneta, Passeig Bar Montfortino, a les vuit del matí.

FUTBOL

El futbol amateur

UN EQUIP DE SORDS-MUTS CATALANS

La secció de futbol del Centre Deportivo Silencios, tenint en compte que, a la present hora, tots els esports estan en la seva acostumada activitat, creu complir amb el seu deure una vegada més, en dirigir-se a tots els Clubs de futbol, sense cap excepció, per oferir-se en els partits amistosos que l'equip a bé concertar amb l'equip d'aquest homil i únic Club Deportivo de Sords-Muts Catalans.

Els Clubs, en concertar un partit contra l'equip del Centre Deportivo Silencios, tindrà la satisfacció de complir amb el seu deure envers aquests joves sords-muts i, a més, aprofitar la sortida no és cap obstaculització per practicar l'esport futbol·la, com ho poguerem comprovar als Clubs Filatures, Júpiter, Gabria, Hospitalet, etc.

Una poder expansió de l'equipament amb els seus joves sords-muts, els jugadors catalans tindrà ocasió d'entrenar-se conscientment pels propers encon-

tra, contra els famosos equips estrangers de sord-muts, puix no és cap secret per a ningú que els sord-muts celebren Olimpíades esportives per disputar la supremacia en el redut món del silenci.

Per a concertar encontres, dirigint-vos al domicili social, carrer d'Urgell, número 1 (Bar Amigó).

UN TORNEIG

Els propers diumenges dies 27 de setembre i 4 d'octubre, es disputarà el Trofeu Balló, ofrena del senyor Capdevila, entre els Clubs Gimnàstic de Sant Martí, Gladiador Club, C. D. Balompió i C. D. Balló.

L'ordre del Torneig és el següent:

27 de setembre, a les tres de la tarda: Gimnàstic de Sant Martí contra F. C. Balompió.

A les quatre de la tarda, Gladiador F. C. contra C. D. Balló.

4 d'octubre: guanyador del primer partit contra guanyador del segon, a les quatre de la tarda.

Camp de C. D. Balló, Urgell entre Londres i Buenos Aires.

Notes pregades

BOXA, AQUESTA NIT, A L'IRIS PARK

La vetllada que aquesta nit tindrà lloc a l'Iris Park, serà a base del següent programa:

A sis rounds de dos minuts lluitaran els pesos ploma Navarro i Villanova II.

També a sis rounds de dos minuts lluitaran els pesos mosca Sánchez i Soria, campió d'Aragó.

A la mateixa distància, els plomes Busquets i Sagrado.

A vuit rounds de la mateixa durada, els welters Cantarelo i Miró.

A deu rounds, també de dos minuts, els pesos gall Miquel i Safont.

Com a combat clou, pujaran al ring els pesos lleugers Llibre i el campió d'Aragó del mateix pes, Valentí Miró. Aquest combat està concertat a vuit rounds de tres minuts.

EL DIMECRES VINEET, AL "NUEVO MUNDO"

Després de diverses setmanes sense que el combat de fons sigui de pesos forts, veurem el dimecres novament al ring del "Nuevo Mundo" dos pesos complets ben coneguts ja dels nostres aficionats.

Són aquests l'italià Rivara i el bel·la Bruno Velaz, ambdós forts pagadors i que compten amb victòries obtingudes per la o. davant del nostre públic.

No cal dir que ambdós pugils estan disposats a demostrar que se'ls pot considerar com a adversaris del negre La Roca, el qual actualment es troba a Barcelona, i que boxarà pròximament.

Un altre combat que presenta un gran interès esportiu, és el que efectuaran Bensen i Jim Terry, puix que si Bensen aconseguís guanyar, s'hauria imposat com un home de primera categoria.

BASKET-BALL

ELS ENTRENADORS

Diumenge passat, i en la Secció de Basket-Ball, aparegué un article referent a entrenadors, aprofitant que el F. C. Barcelona, en forçs pla d'economies, havia donat la baixa, en espera de millors temps, al professor de cultura física i entrenador de Basket senyor Trigo.

Els jugadors de la Secció de Basket de l'esmentat Club, que quedarem desagraïdament sorpresos amb la seva lectura, la veritable finalitat de la qual no veiem prou clara.

Evidentment el seu autor, senyor F. M., desconexa en absolut la mica d'història que pugui tenir la secció de Basket del Barcelona, ja que si no fos així, no hauria fet les gratuïtes afirmacions que es permet fer.

El senyor F. M. remarca que la classificació del Barcelona en el campionat no ha estat massa brillant, sense tenir en compte que són molts els factors (i la sort no el menys preciosa) que poden decidir aquestes classificacions. Tenim una prova amb el Patrie, que considerat com un dels millors (si no el millor) equips de la darrera temporada, dos partits amb la manca d'algun element el fien quedar a tercer lloc.

Per bé que el resultat final del campionat (que perquè és veu és l'únic que compta pel senyor F. M.) no ha estat el que hauríem desitjat, podem afirmar, pecant d'immoderats, que en els darrers anys el Barcelona mai no havia fet els resultats d'ara davant d'equips com l'Espanyol, Laietà i Sabadell. A més, si l'autor de l'article, abans d'escriure, hagués volgut documentar-se, donant una ullada als equips que les circumstàncies ens obligaren a presentar durant el campionat, potser no hauria estranyat tant la classificació final.

No és possible fer ara una relació de la tasca feta en pro del Basket i del Club, durant els dos anys que ha exercit el seu càrrec el senyor Trigo, labor que ara pre- cisament, havia de donar el seu fruit.

Una secció com la nostra, que està completament deslliurada, en

cada jugador seguia una tendència de joc diferent, no podia escarri- lar-se en sis mesos, i sols nombrats podem avaluar justament el canvi sotert en aquests dos anys.

Finalment emmarcar de donar prova de la tècnica de Trigo, i la seva facilitat en adaptar-la al jugador, l'estol de xicots joves del segon i tercer equips "fets" enterament al Barcelona per ell: Tomás, Borrell i Bofarull entre d'altres, són noms que a no tardar veurà el senyor F. M. a les primeres files del basket amb altres nous que prou ens convenen.

Tanquem aquesta rèplica, que hem considerat un deure de justícia fer, tot fent constar al senyor F. M. que és més elegant signar amb totes les lletres articles com al que fem referència.

Els jugadors de Basket del F. C. Barcelona...

NATACIO

DEMA ES CORRERÀ PER SI SENA VEGADA LA TRAVES- SIA DEL PORT DE BARCELONA

La gran importància esportiva que ha adquirit la Travessia del Port de Barcelona ha fet que la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona hagin subvencionada, i a més la Generalitat ha concedit una magnífica copa perquè sigui disputada en aquesta copa per ésser adjudicada durant tres anys seguits o cinc d'altres a l'equip de tres nedadors d'un mateix cercle que hagi puntuat més nombre de vegades.

Per part de la Junta del C. N. Atlètic, organitzador de la prova, s'estan fent gestions perquè aquesta sigui presidida per l'illustre President de la Generalitat de Catalunya, En Francesc Macià.

Al mateix temps han estat invidades totes les autoritats de Barcelona, i és quasi segura l'assistència de moltes d'elles.

Donarà la sortida als nedadors l'alcaldé de la ciutat.

Tot el que queda exposat, junt amb la bona qualitat dels tres-cents nedadors inscrits, fa que aquest any la prova tingui un màxim interès. S'han rebut, ultra els ja publicats anteriorment, els següents premis: premi Riba, copa "La Rambla", medalla del Centre Autonomista de Dependents del Comerç i de la Indústria; copa Sala i Gili, premi "L'Opinió", copa Terradellas.

Demà es donarà a conèixer per la premsa la llista definitiva d'inscrits amb el número d'ordre de cada participant. Les disposicions per a la bona marxa de la cursa es publicaran en una nota facilitada a la premsa pel club organitzador.

II FESTIVAL INFANTIL DEL C. N. ATLÈTIC

Dijous a la tarda tingué lloc a la piscina dels Banys de Sant Sebastià el segon festival infantil de natació que amb tant d'èxit veníem organitzant el C. N. Atlètic. Com el seu precedent, celebrat a Montjuïc, aquest obtingué un franc èxit, i els resultats que en ell s'obtingueren duen clarament el molt que no esperarem d'aquests nois dintre de poc temps.

En nombre d'un centenar, representant els clubs Catalunya, Barceloneta, Escola Industrial i Atlètic, oferiren al gran nombre d'aficionats allí congregats una magnífica batalla, que fou premiada amb grans aplaudiments.

Carnet de l'excursionista

Sortides per a demà

L'Agrupació Excursionista Icaria efectuarà les següents excursions:

Els Minyons de Muntanya faran una excursió de camping els dies 26 i 27 a Aiguallarda, acamparan al Pla de la Garga, cap als cingles de Bertí, Montmany i La Garriga.

Sortida per l'estació del Nord a les 16 h.

Una de col·lectiva per a diumenge vinent, a Sant Llorenç del Munt, per Terrassa, Cavall Bernat i La Mola.

S'ha de sortir pels F. C. de Sarrià (plaça de Catalunya), a les sis.

Els Minyons i Follets de Muntanya faran una excursió cap a Vallvidrera, Santa Creu d'Olorde i Molins de Rei.

L'Agrupació Excursionista Montsec farà la primera excursió familiar, inauguració de la temporada, amb el següent itinerari: Montmeló, Vallromanes, serres de Sant Mateu, Aiguallarda i Masnou.

Sortida per l'estació de França a les 5 h.

El C. E. Montnegre celebrarà una excursió a Sant Llorenç del Munt, amb el següent itinerari: Terrassa, Matadepera, Cavall Bernat, cova dels Monjos, santuari, cova del Drac, cova de les Animes i font del Sauc.

Reunió a tres quarts de cinc del matí a l'estació de Gràcia (Ferrocarri) de Catalunya.

La Secció Feminal de l'Agrupació Excursionista Tàgament ha organitzat per a demà, diumenge, una sortida amb el següent itinerari: La Garriga, font de Lilla i bosc de Can Draper. Lloc de reunió, a l'estació del Nord, a les sis.

El Centre Excursionista Milyon efectuarà una excursió a les

TARRAGONA

"Mobiliari Tàgari" - Muntipala :: Altres noves

Del bon amic impressor En Francesc Camps Calmet, hem rebut el "Mobiliari Tàgari", obra que ha estat repartida a tots els seus clients. A tot arreu hom recull sols elogis d'aquest llibre, al qual es dona molta importància.

Es tracta d'un cas únic de mobiliari estríctament local.

A les moltes felicitacions que rep l'amic Camps hi adjuntem la nostra, fent-la també extensiva als seus col·laboradors.

A pres del públic s'han posat també alguns exemplars a la venda, en paper de fil i paper corrent.

En la sessió tumultuosa de dimecres, el batlle volia abandonar la presidència, molestat (?) per uns paraules adreçades per un regidor de la minoria, referent a l'organització de la Casa de la Ciutat.

El càrrec de batlle, en poques hores, havia passat per quatre individus.

En la mateixa sessió hom va poder acabar d'ampliar el criteri de la majoria de l'Ajuntament referent als festivals d'Aviació.

Algú, malgrat del fracàs que varen obtenir, va proposar un vot de gràcies al senyor batlle — portador del conflicte — i a la Comissió organitzadora.

No es va prendre en consideració una instància presentada per "Palestra" en l'afar, malgrat d'apar ben documentada i que produí un excel·lent efecte entre el públic.

Aquests acords, fent-se valer el nombre de vots, foren acceptats per la majoria i pel republicà aigualit: votaren en contra els dos de les minories, els quals hagueren de sentir com els altres es vanaven del triomf — triomf que podríem dir de vots, però no raonable.

El regidor Secanell, a conseqüència de l'afar dels festivals, s'ha separat de la majoria, i en el successiu actuarà com a independent.

Atropellat per un camió, va morir ahir el nen Ramon Grau, de set anys.

A. C. S.

Ha estat nomenat pensionista de la processó de la Mercè l'industrial Josep Trepat Galceran, el qual ha designat cordonistes els senyors Francesc Camps Calmet i Josep Sanromà Bruzós.

Acordant definitivament, l'Orfeó Nova Tàgari realitzarà diumenge vinent, dia 27, la seva excursió a Montserrat.

La seva sortida ha estat fixada per a dos quarts de cinc del matí, i tornarà a les deu de la nit.

Només s'hi poden inscriure, a part dels cantaires, llurs familiars i socis protectors.

El mateix dia també hi anirà el romiatge local, escalant-se la inauguració del monument a mossèn Jacint Verdaguer, que s'erigeix en aquella muntanya.

LLINAS DEL VALLES

Noticiari

Al Centre Federal hi havia molta expectació per a conèixer l'acord que recauria a la junta general extraordinària del diumenge passat.

El resultat fou del tot fals-guier.

Els recels dels que es creien que l'ambient social creat en

Catalunya

TARRAGONA

"Mobiliari Tàgari" - Muntipala :: Altres noves

Del bon amic impressor En Francesc Camps Calmet, hem rebut el "Mobiliari Tàgari", obra que ha estat repartida a tots els seus clients. A tot arreu hom recull sols elogis d'aquest llibre, al qual es dona molta importància.

Es tracta d'un cas únic de mobiliari estríctament local.

A les moltes felicitacions que rep l'amic Camps hi adjuntem la nostra, fent-la també extensiva als seus col·laboradors.

A pres del públic s'han posat també alguns exemplars a la venda, en paper de fil i paper corrent.

En la sessió tumultuosa de dimecres, el batlle volia abandonar la presidència, molestat (?) per uns paraules adreçades per un regidor de la minoria, referent a l'organització de la Casa de la Ciutat.

El càrrec de batlle, en poques hores, havia passat per quatre individus.

En la mateixa sessió hom va poder acabar d'ampliar el criteri de la majoria de l'Ajuntament referent als festivals d'Aviació.

Algú, malgrat del fracàs que varen obtenir, va proposar un vot de gràcies al senyor batlle — portador del conflicte — i a la Comissió organitzadora.

No es va prendre en consideració una instància presentada per "Palestra" en l'afar, malgrat d'apar ben documentada i que produí un excel·lent efecte entre el públic.

Aquests acords, fent-se valer el nombre de vots, foren acceptats per la majoria i pel republicà aigualit: votaren en contra els dos de les minories, els quals hagueren de sentir com els altres es vanaven del triomf — triomf que podríem dir de vots, però no raonable.

El regidor Secanell, a conseqüència de l'afar dels festivals, s'ha separat de la majoria, i en el successiu actuarà com a independent.

Atropellat per un camió, va morir ahir el nen Ramon Grau, de set anys.

A. C. S.

Ha estat nomenat pensionista de la processó de la Mercè l'industrial Josep Trepat Galceran, el qual ha designat cordonistes els senyors Francesc Camps Calmet i Josep Sanromà Bruzós.

Acordant definitivament, l'Orfeó Nova Tàgari realitzarà diumenge vinent, dia 27, la seva excursió a Montserrat.

La seva sortida ha estat fixada per a dos quarts de cinc del matí, i tornarà a les deu de la nit.

Només s'hi poden inscriure, a part dels cantaires, llurs familiars i socis protectors.

El mateix dia també hi anirà el romiatge local, escalant-se la inauguració del monument a mossèn Jacint Verdaguer, que s'erigeix en aquella muntanya.

LLINAS DEL VALLES

Noticiari

Al Centre Federal hi havia molta expectació per a conèixer l'acord que recauria a la junta general extraordinària del diumenge passat.

El resultat fou del tot fals-guier.

Els recels dels que es creien que l'ambient social creat en

Catalunya

TARRAGONA

"Mobiliari Tàgari" - Muntipala :: Altres noves

Del bon amic impressor En Francesc Camps Calmet, hem rebut el "Mobiliari Tàgari", obra que ha estat repartida a tots els seus clients. A tot arreu hom recull sols elogis d'aquest llibre, al qual es dona molta importància.

Es tracta d'un cas únic de mobiliari estríctament local.

A les moltes felicitacions que rep l'amic Camps hi adjuntem la nostra, fent-la també extensiva als seus col·laboradors.

A pres del públic s'han posat també alguns exemplars a la venda, en paper de fil i paper corrent.

En la sessió tumultuosa de dimecres, el batlle volia abandonar la presidència, molestat (?) per uns paraules adreçades per un regidor de la minoria, referent a l'organització de la Casa de la Ciutat.

El càrrec de batlle, en poques hores, havia passat per quatre individus.

En la mateixa sessió hom va poder acabar d'ampliar el criteri de la majoria de l'Ajuntament referent als festivals d'Aviació.

Algú, malgrat del fracàs que varen obtenir, va proposar un vot de gràcies al senyor batlle — portador del conflicte — i a la Comissió organitzadora.

No es va prendre en consideració una instància presentada per "Palestra" en l'afar, malgrat d'apar ben documentada i que produí un excel·lent efecte entre el públic.

Aquests acords, fent-se valer el nombre de vots, foren acceptats per la majoria i pel republicà aigualit: votaren en contra els dos de les minories, els quals hagueren de sentir com els altres es vanaven del triomf — triomf que podríem dir de vots, però no raonable.

El regidor Secanell, a conseqüència de l'afar dels festivals, s'ha separat de la majoria, i en el successiu actuarà com a independent.

Atropellat per un camió, va morir ahir el nen Ramon Grau, de set anys.

A. C. S.

Ha estat nomenat pensionista de la processó de la Mercè l'industrial Josep Trepat Galceran, el qual ha designat cordonistes els senyors Francesc Camps Calmet i Josep Sanromà Bruzós.

Acordant definitivament, l'Orfeó Nova Tàgari realitzarà diumenge vinent, dia 27, la seva excursió a Montserrat.

La seva sortida ha estat fixada per a dos quarts de cinc del matí, i tornarà a les deu de la nit.

Només s'hi poden inscriure, a part dels cantaires, llurs familiars i socis protectors.

El mateix dia també hi anirà el romiatge local, escalant-se la inauguració del monument a mossèn Jacint Verdaguer, que s'erigeix en aquella muntanya.

LLINAS DEL VALLES

Noticiari

Al Centre Federal hi havia molta expectació per a conèixer l'acord que recauria a la junta general extraordinària del diumenge passat.

El resultat fou del tot fals-guier.

Els recels dels que es creien que l'ambient social creat en

CONCURS

L'Escola de Treball obre un concurs entre els seus alumnes que han acabat els estudis de Mestre Industrial, per a l'adquisició de cinc beques per seguir estudis de Tècnic Industrial a l'Escola Industrial de Barcelona.

Els aspirants a beca hauran de sol·licitar-la en instància adreçada al director, amb la qual acompanyaran els certificats d'exàmens i tota documentació que pugui servir-los de mèrit.

Aquesta instància ha d'ésser lliurada a l'oficina de secretaria per tot el dia 30 del mes que som.

Per a més detalls, a la dita oficina de l'Escola del Treball, Urgell, 187.

REVISTA DE CATALUNYA

ADMINISTRACIO: NALLORCA, 410 BARCELONA

Preu de subscripció:

Un any 25 ptes. - Un semestre 12'50 ptes.

SUTLETI DE SUBSCRIPCIO

Nom: _____

Adreça: _____

Població: _____

Cobrament per: _____

LA PUBLICITAT

és un negoci per a l'annunciant i un ajut a una empresa que no cerca guany material.

Els nostres lectors no han d'oblidar els noms de les cases que ens afavoreixen amb llur propaganda.

